

ՀԱՄԱՐԱԻԲԵՐ

ՀԱՍԱՐԱԿԱԿԱՆ-ԳՐԱԿԱՆ ՇԱԲԱԹԱԹԵՐԹ

ԿՈՎԿԱՍԻ ՀԱՅՈՑ ԲԱՐԵԳՈՐԾԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ

10 ԿՈՊԵԿ

ԼՈՅՍ Է ՏԵՍՆՈՒՄ ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐԸ

10 ԿՈՊԵԿ

ՐԱՅԱՆՈՐԳԱԻՆՆԵՐ՝ օտական 3 բուրի, կէս օտական 2 բ. 50 Կ. Բարեգործական Ընկերութեան անդամներ, հայ զարդներ, ուսուցիչներ և հասարակական ինքնակազմակերպութեան համար՝ օտական 3 բ., կէս օտական 2 բ. Արտասահման՝ օտական 5 բ. կէս օտական 3 բ.

ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆԵՐ՝ Բիֆլիս, Արտասարգեան հրատարակ. Մ. Զ. Զեռախով թ. 29.

Գոտի-Հասցէն.—Тифлис. „Амбасеръ“. Tiflis, Rédaction du Journal „Hambavabert“.

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ՝ տողին 10 կոպ.

Խմբագրութիւնը բաց է առաւտան ժամի 10—3 բացի կիրակի և տոն օրերէն: Տպագրելու ուղարկուած ձեռագրերը կարող են ենթարկուել փոփոխման և կրճատման:

Տպագրութեան համար անյարմար հանաչուած մեծ յօդուածները պահուած են վեց ամիս խմբագրասանը, իսկ փոքր են անմիջապէս ոչնչացուած:

Տպագրութեան համար անյարմար թղթակցութեանց և յօդուածներէ տալիս չի իւնս պարտուոր չի համարուած գրաւոր բացատրութիւններ տալ:

Կիրակի, 28-ին փետրուարի, ժամը 4-ին

Հրկիւնենց եկեղեցում կը կատարուի

Հ Ո Փ Ե Հ Ա Ն Փ Ի Ս Տ

հանդուցեալ ՅՈՎՍԷՓ ԱԹԱԲԵԳԵԱՆԻ յիշատակին, որի մասին յայտնուած են ողբացեալ այրին՝ Հեղինէ Աթաբէ-գեանը իր երեխաներով, եղբայրքը՝ Տիգրան, Միքայէլ, Դուրիթ և Ասլան Աթաբէգեանները և բոլոր Մ. Յարութիւնեանը:

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՄԱՇԽԱՐՀԱՅԻՆ ՊԱՏԵՐԱԶՄԸ.—ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ. Պատական կեանք.—Էրզրումի անցեալից Լէօի.—Բարեգործական հաստատութիւնները Շուէյցարիայում իշխւ. Մ. Թուսանեանի.—Կ. Հ. Բ. Ը-թեան հաստատութիւնները.—ԴԱԻԱԹ.—Դպրոցական գործը Ղափանում.—Սուլտա (Ախալքալաք).—Աղբաշ.—Նուէրներ «Համաբարբեր» ի.—ՏԱՐԵԳԻՐ ԲԱՐԵԳՈՐԾՈՒԹԵԱՆ.

—ՔՐՈՆԻԿՈՆ.—ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ.—Դրութիւնը Տաճկաստանում Ա. Զամալեանի.—Տաճկահայեր. Հայերու հալածանքները, գերմանական ծրագիր Տրդատի.—Կարնոյ հայ ժողովրդի ողբերգութիւնը Ա. Զամալեանի.—Միջագետքում 500,000 հայ. Բնաջնումը (պատկեր) Էն-Սարի.—Յուցակ դրամական նուէրներ.—ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ.

Համաշխարհային պատերազմը

ՏԱՃԿԱԿԱՆ ՌԱԶՄԱԲԵՄԸ

Կովկասեան նախատմ թիւրքերի հետապնդումը շարունակուած է բոլոր զօրերի վրայ: Ծովամերձ շրջանում թուրքերը չնայած որ օդնական ոյժեր են ստացել, չեն կարողանում ռուսների առաջխաղութիւնը կանգնեցնել: Այս շարթուայ ընթացքում կարել են մօտ 60 վերստ տարածութիւն՝ ճանապարհին առնելով Ատինա և Բիզէ նաւահանգիստները: Ներկայումս ռուսները գտնուած են Տրապիզոնից մօտ 50 վերստ հեռու ի նկատի ունենալով

թիւրք զօրքին տիրող սարսափն ու բարոյական լքումը՝ պէտք է Տրապիզոնի առումը մի քանի օրուայ խնդիր միայն համարել: Այս զօրի կռիւներին կենդանի մասնակցութիւն է ցոյց տալիս Սև ծովի ռուս նաւատորմի ղեկավար թէ թիւրքերի ծովամիջնայ զիւրքերը ռմբակոծելով և թէ զօրք իջեցնելով հարկաւոր վայրերում: Ատինա նաւահանգիստն օրինակ ափէջքով (գետնատով) է առնուել, առանց որի ցամաքային զօրքը այդքան արագութեամբ չէր կարող առաջ շարժուել Պոնտական զօրաբանցանի լեռների վրայ:

Կենտրոնական Կարին-Նրզնկա զօրի վրայ ռուսները գործում են քաւական զգուշութեամբ: Դրա պատճառը

նախ այն է, որ սրանք որոշ կապ են պահում թերի և կենտրոնի շարժումների միջև, որպեսզի ռազմաճակատը կենտրոնում շատ դուրս չնետուի և ապա այն՝ որ թիւրքերը երգնկայում երկու զորաբաժնի (զիւլդիայի) շափ օգնական զորք են ստացել և այդ հանգամանքը որոշ ըզ-գուշաւորութիւն է պահանջում ռուսներից:

Հարաւային, կամ Բաղէշի (Բիթլիս) գծի ամենախո-շոր գէպքն է Բաղէշ քաղաքի առումը: Ըստ երևոյթին թիւրքերը մտադիր են եղել ուժեղ դիմադրութեամբ պաշտպանել այս կարևոր կենտրոնը և բաւական արա-գութեամբ ժողովել են այստեղ թէ քաղաքի շրջակայ-քից և թէ Դիարբէքիքից երկու զորաբաժնի շափ զորք: Սակայն չնայած այս հանգամանքին՝ ռուսներին յաջողում է գիշերային յարձակմամբ դուրս մղել թիւր-քերին դիրքերից և կրնկակոխ հալածելով գրաւել քաղա-քը: Դիշերային կռիւներից շատ չախորժող թիւրք զոր-քերն այնքան հապճեպ են նահանջում, որ ոչ միայն չեն կարողանում իրենց թնդանօթները հետները տանել, այլև ժամանակ չեն գտնում փչացնելու և պայթեցնելու քա-ղաքի ուրապահաստները, որոնք ռուսների ձեռքն են ընկ-նում 20 թնդանօթների հետ, որոնցից մի քանիսը նոր են ստացուել կրուպի գործարանից: Եթէ Տաւրոսի լեռ-նանցքներում ռուսները արագ յարձակումներով չհալա-ծեն սարսափահար թիւրք զորքերին՝ նրանք Համիդից (Դիարբէքիքից) օգնական զորք ստանալով կարող են ամ-բանալ այս լեռնանցքերում:

Վերջին շաբթուայ կռիւներում, ըստ պաշտօնա-հաղորդագրութեան, ռուսների ձեռքն են անցել 26 թնդ-նօթ, մեծ քանակութեամբ ռուսներ, 60 սպայ և 280 աս-կեար գերի, չըհաշուած Բաղէշի կռիւներում բռնած գե-րիները:

Կովկասեան ճակատի անյաջողութիւնները ուղղակի տալն ու վրայ են արել թիւրք-գերմանական ռազմական ծրագրերը: Ամեն կողմից դէպի Հայաստան են ուղարկ-ւում զանազան նպատակներով կազմած զորամասերը:

Պաքսկական ճակատի վրայ ևս ռուսները շարունա-կում են իրենց առաջխաղացումը: Այս շաբթ նրանք գրաւել են Բիդշար և Սինէ քաղաքները, առաջինը՝ զբա-նւում է Համազանից 70 վերստ հեռիս-արեւելք, իսկ երկ-րորդը՝ Քիրմանշահից 50 վերստ հեռիս:

ԲԱԼԳԱՆԱՆ ՌԱԶՄԱՔԵՄԸ

Շարունակւում են սովորական հետախուզութիւնները գլխաւորապէս սաւառնակներով: Այս շաբթուայ ընթաց-քում նկատուել է, որ թշնամիները ոյժերի մեծ տեղա-փոխութիւններ են կատարում, թէ Սալոնիկի շրջանում և թէ հարաւային Ալբանիայում:

ԱՌՍՏՐՕ-ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ՌԱԶՄԱՔԵՄԸ

Արեւելեան ճակատի վրայ հետախուզական գործո-ղութիւններ են կատարւում և թեթեւ ականային կռիւներ, այն էլ գլխաւորապէս Իլլակուտից դէպի հիւսիս: Վերջին օրերը միայն փոքր ինչ կենդանութիւն է նկատւում Սարի-նայի շրջանում և Կովել-Ռովսո երկաթուղու վրայ: Եր-կու տեղն էլ գերմանացիները յարձակումներ են կատա-րել առաջ շարժուելու մտադրութեամբ, ըայց յետ են մղուել կորուստներ տալով:

Արեւմտեան ճակատն օր ըստ օրէ աւելի է լարւում ռազմագէտների ուշադրութիւնը: Վերջինի տակ կռիւր ոչ-միայն շարունակւում է նախկին սաստկութեամբ և չը-տեսնուած արիւնհեղութեամբ, այլ և հետզհետէ ծաւալ-ւում, հետզհետէ նոր շրջաններ է ընդգրկում: Մեր ան-ցեալ տեսութիւնը դրելու ժամանակ գերմանացիք առա-ջին կատաղի գրոհից յետոյ պահ մի կանգ էին առել, և այդ մենք բացատրեցինք նրանով, որ նրանք նախ իրենց ահռելի կորուստները լրացնելու և ապա կուռի նոր ծը-րագիր մշակելու պէտք են զգում: Այս շաբթուայ ընթաց-քում հանդէս եկաւ այդ նոր ծրագիրը: Գերմանացիք Դուամոն մարտկոցը ոչնչացնելուց յետոյ շատ քիչ առաջ անցան, որովհետեւ նրանց դէմ ցցուեցին Փրանսացոց դաշտային ամրութիւնները: Յարձակումներ սկսել այս ամրութիւնների դէմ կը նշանակէր մի ձգձգուած դիրքե-րէ կուռի բռնուել, որ միանգամայն անհամապատասխան Վերդէնի դէմ մղուող կռիւների ոգուն: Վերդէնը դը-ւելու համար գերմանացիք բոլոր ռազմաճակատներից, մնչև իսկ Սալոնիկից և ռուսական ճակատներից, զոր-քեր և թնդանօթներ են քաշել տարել: Այս ոյժերը պէտք է արագ վերջացնէին առաջադրուած գործը և վերադառ-նային իրենց տեղերը և չէին կարող ամիսներով կուռել Դուամոնի դաշտային խրամատների դէմ:

Կռադատելով այս հանգամանքը՝ գերմանացիք Դու-ամոնի խրամատների առաջ ամրացան և սկսեցին թևերի վրայ գործել՝ Վերդէնը արեւմուտքից և հարաւ-արեւելքից շրջափակելու դիտաւորութեամբ: Սա նրանց հին տակ-տիկն է, որ խոշոր արդիւնքներ է տուել Լիէժի, Նամու-րի, Կովլայի, Բրեստ-լիտովսկի կռիւներին: Վերդէնի մօտ այս տակտիկը յաջողուել է գերմանացիներին առայժմ մի-այն աջ թևի վրայ: Նրանք մօտ 15 վերստ ճակատով ան-ցել են Մասս գետի ձախ ափը և գրաւել բերդի արեւ-մրտեան մարտկոցների առաջ ընկած Ծորժ դիւղը: Սա-կայն այս յաջողութիւնը, որ դեռ էական վտանգ չէ ներ-կայացնում Վերդէնի համար, սարսափելի գոհեր է տա-րել գերմանացիներից: Եւրոպական ռազմագէտները Վեր-դէնի տակ գերմանացիների մինչև օրս ունեցած կորուստը 100 հազար մարդուց աւելի են համարում:

Մասսի ձախ ափին սկսուած գործողութիւնները մօ-տեցնում են այն վճռական ճակատամարտի օրը, որի հա-մար պատրաստուել են Փրանսացիք ամիսներից ի վեր և որին սրտատրոփ սպասում է ամբողջ աշխարհը:

Վերդէնի կռիւներին զուգահեռաբար գերմանացինե-րը յարձակումներ են գործում նաև Փրանսական ճակա-

տի այլ գծերի վրայ՝ Արգոններում, Վերին Էլզասում, Շամպանիայում են: Սակայն այս յարձակումները ցուցական (դեմոնստրատիվ) բնույթ են ստանում, որոնցով գերմանացիք կամ ուզում են կանխել ֆրանսացոց յարձակումները և կամ արգելք հանդիսանալ, որ վերջիններս շատ մեծ ոյժեր չլինեմունացնեն Վերդէնի շուրջը: Շամպանիայի վերջին կոնսերի ժամանակ ֆրանսացիներն լաշոդուեի է նորից գրաւել մեծ մասն այն խրամատների, որ մի քանի օր առաջ գերմանացիք խլել էին նրանցից և գերել են երեք սլայ ու հարիւրի չափ զինուոր:

Ներքին տեսութիւն

ՊԵՏԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

Փետրուարի 15-ից Պետական Դումայում սկսուեցին զործնական աշխատանքները: Ընդհանուր ծրագրական վեճարանութիւնները վերջացել էին նախորդ նիստերում, և հիմա հերթական էին մի քանի կարևոր օրէնսդրական ձեռնարկութիւններ: Մինչև հերթական հարցերին անցնելը պատգամաւոր Անտոնովը արաւ մի յայտարարութիւն, որ մեծ նշանակութիւն ունեցող մի հարց է շոյափում: Դա զինուորական ծառայութեան անհաւասար տարածումն է պետութեան բոլոր կողմերի վրայ: Կան տեղեր և ազգութիւններ—ասաց ճառախօսը,—որոնք ազատուած են զինուորական ծառայութիւնից: Այժմեան ժամանակ հայրենիքի պաշտպանութիւնը պահանջում է որ նոյն իսկ արտօնութիւն ունեցողներն էլ զինուոր գնան և նրանք գնում են, բայց չեն օգտագործւում նոյն նպատակի համար միլիոնաւոր ժարդիկ, որոնք ազատուած են զինուորական ծառայութիւնից: Այս հանգամանքի վրայ Դուման ուշադրութիւն է դարձրել վաղուց և զեռ 8 տարի առաջ ցանկութիւն է յայտնել որ կառավարութիւնը մշակէ մի նոր կանոնադրութիւն, որով զինուորական ծառայութիւնը տարածուի ամբողջ ազգաբնակչութեան վրայ: Սակայն այդ առաջարկութիւնը մնացել է մինչև այժմ անկատար: Ուստի ճառախօսը կրկնում է նոյն պահանջները: Դուման համակրանքով է ընդունում Անտոնովի այդ յայտարարութիւնը:

Այնուհետև Դուման անցնում է իր մի օրինագծի քննութեան, որ վերաբերում է զինուորների ընտանիքների ապահովութեան: Օրինագիծը պետական նպաստի չափն աւելացնում է, և որ կարևորն է՝ նպաստ ստանալու իրաւունք տալիս է իւրաքանչիւր զինուորի առհասարակ այն բոլոր ազգականներին, որոնք նրա աշխատանքով էին ապրում: Նպաստի իրաւունք ստանում են նոյն իսկ և անպատկ ամուսինները և այդ տեսակ ամուսնութիւններից ծնուած երեխաները: Օրինագիծն ընդունուեց առանց կրճատումների: Պետական Դուման զբաղւում մի հոյակապ ցոյց արաւ հայրենիքի օգտի համար իր կեանքն անգամ զոհելու պատրաստ բանակին: Ներքին և ֆինանսների մինիստրների օգնականները զիմադրութիւն էին ցոյց տալիս օրինագծի մի քանի կէտերին, առարկելով թէ պէտք է խնայողութիւն անել, թէ չէ պետական գանձարանը պիտի հարիւրաւոր միլիոն ռուբլիների նոր ծախսերի տակ ընկնէ: Բայց Դուման միահամուռ և ուժեղ կերպով մերժեց այդ առարկութիւնները: Կոռուղ զինուորը պիտի վստահ լինի որ իր ընտանիքը ապահովուած է.—այդ նրա իրաւունքն է և նա պետութիւնից ողորմութիւն չէ ստանում, այլ այն, ինչ պետութիւնը պարտաւոր է տալ նրան: Ռուսաստանն օրեկան 30 միլիոն ռուբլի է ծախսում պատերազմի վրայ և նա չի քանդուի, եթէ մի քանի միլիոն էլ իրան պաշտպանող զինուորների ընտանիքներին տալ: Այսպէս էին խօսում պատգամաւոր-

ները, և կառավարութեան ներկայացուցիչների ոչ մի առաջարկութիւնն էլ չանցաւ:

Այնուհետև Դուման անցաւ կօօպերատիւ կազմակերպութիւնների հարցին: Թանգութեան դէմ կուռելու ամենալաւ միջոցն է կօօպերացիայի ամենալաւ զարգացումը: Աւ Պետական Դուման որոշում է կայացնում մշակելու մի ընդհանուր օրէնսդրութիւն կօօպերատիւ կազմակերպութիւնների համար, մի օրէնսդրութիւն, որ նրանց բարգաւաճման և ընդարձակման կը ծառայէր, վերացնելով այն արգելքները, որոնց հանդիպում էին այդ տեսակ ձեռնարկութիւնները կառավարութեան կողմից: Առևտրի մինիստր Շախովսկոյն ասաց թէ կառավարութեան կողմից կօօպերացիաները արգելքի չեն հանդիպի, եթէ մնան դուռ տնտեսական հաստատութիւններ և քաղաքական գոյն չը ստանան: Հարցը յանձնուած է առանձին յանձնաժողովի, որ պիտի մինչև երկու շաբաթը ներկայացնէ զեկուցում:

Հետեւեալ նիստին, որ կայացաւ փետրուարի 16-ին, Դուման ձեռնարկեց իր զրադմունքների զիստոր առարկային—պետական բիւջէի քննութեան: Բիւջէտային յանձնաժողովի կողմից զեկուցում արաւ Ֆիրսովը: Սովորական մուտքի և ելքի հաշուեկշիռը այսպէս է ներկայանում.— մուտք սպասւում է 3,558,156,510 ռ.: Ծախսը մուտքից աւել է 377,107,192 ռուբլով: Այս դեֆիցիտը պէտք է ծածկուի փոխառութիւնների միջոցով: Պատերազմական ծախսերը առանձին են և չեն մտնում այս հաշուեկշիռի մէջ: Անցեալ 1915 թ. պատերազմական ծախս եղել է 8 միլիարդ ռուբլի, իսկ այս տարի, եթէ պատերազմական զործողութիւնները շարունակուին մինչև վերջը, ծախս կը լինի արդէն 11 միլիարդ ռուբլի: Պատերազմի սկզբում իւրաքանչիւր օր ծախսւում էր 10 միլիոն ռուբլի, իսկ այժմ ծախսւում է 30 միլիոն: Որքան և ծանր լինեն այս ծախսերը, պատերազմը պէտք է, ի հարկէ, շարունակել մինչև ցանկալի վախճանը: Երկիրը կը դիմանայ այդ ծանրութեան, քանի որ երկիրը օժտուած է բնական հարստութիւններով: Ամենազիստորը երկրագործութիւնն է: Անցեալ տարի Ռուսաստանը կորցրեց 2 միլիոն զեսեատին վարելահող, բայց ունեցաւ շատ լաւ հունձք: Արդիւնաբերութիւնն էլ կրճատուել է մի փոքր մասով, բայց դրա փոխարէն գները թանկացել են և զործարանները մեծ պատուէրներ են ստանում բանակի պէտքերի համար: Թէ որքան աւելացել է փողի քանակութիւնը երկրի մէջ, ցոյց է տալիս այն, որ պետական բանկն ընդունել է պահելու համար մի չը տեսնուած դումար—800 միլիոն ռուբլի:

Ֆինանսների մինիստր Բարկը մի ճառի մէջ քացատրում է պետութեան ֆինանսական քաղաքականութիւնը: Ցոյց տալով պատերազմական դժուար ժամանակների պահանջած արտակարգ ծախսերի կատարելիքը դերը պետական տնտեսութեան մէջ, մինիստրն ասում է թէ պատերազմից յետոյ հարկաւոր կը լինի դիմել այնպիսի միջոցների, որոնք կը կանոնաւորեն բիւջէն, այսինքն՝ կը վերացնեն դեֆիցիտները: Դրա համար կայ երկու ճանապարհ: Առաջինն է խնայողութիւնը. ելմտական բարեբախտութիւն ստեղծել աւելորդ ծախսեր չանելով, կարիքները կրճատելով և առհասարակ նորանոր ծախսից փախուստ տալով: Միւս ճանապարհն է՝ զարգացնել երկրի արդիւնաբերական կարողութիւնը, լայն ճանապարհ քաջ անել ժողովրդի տնտեսական ինքնագործունէութեան համար, մի խօսքով՝ երկրի հարստացումը: Այս երկրորդ ճանապարհով էլ, ասաց մինիստրը, կերթայ կառավարութիւնը: Դուման ծափահարութիւններով ընդունեց այդ յայտարարութիւնները: Այնուհետև մինիստրն ասաց թէ իւրաքանչիւր պատերազմի անխուսափելի չարիքն է թղթադրամների չափից աւել քան թողնելը: Այդ չարիքը մասամբ կարելի է չէղբացնել փոխառութիւնների միջոցով: Մինչև այժմ պետական գանձարանը ներքին փոխառութիւններով և այլ ֆինանսական միջոցներով ստացել է ազգաբնակչութիւնից 4½ միլիոն: Այժմ նոր ներքին փոխառութիւն է ձեռնարկւում: Նախընթաց փոխառութիւնը (մի միլիարդ) ծածկուեց կարծ միջոցում: Այս հանգամանքը

ցոյց է տալիս որ երկիրը միջոցներ դեռ չառ ունի: Այս նոր փոխառութիւնը 2 միլիարդ է, 5¹/₂ տոկոսաբեր: Ի վերջոյ ֆինանսներէ մինիստրն էլ յայտնեց թէ Ռուսաստանի բնական հարստութիւնները, ուստի ժողովրդի բնական ընդունակութիւնները գրաւական են որ ներկայ դժուարութիւններէջ հեշտ դուրս կը գայ երկիրը:

Գետական բիւջէի քննադատութիւնը մի երկար ճառի մէջ տուեց պատգամաւոր Շինգարեւ: Նրա մանրամասն և փայլուն քննադատութիւնն էլ գալիս յանգում էր նոյն սկզբունքներին, ինչ արդէն չափազանց ազդակող ճշմարտութիւն է Ռուսաստանում:—հարկաւոր են բէֆորմներ, հարկաւոր է կիսնքի բարելաւում, ազատ քաղաքացիական զարգացում՝ պետութիւնն առողջացնելու, նրա հոգատարութիւնները մեծացնելու համար:

ԴԳՐՈՑԱԿԱՆ ԲԷՃՈՐՄ

Լուսաւորութեան մինիստր կոմս Իգնատիւն իրագործեց մի բէֆորմ, որ վաղուց սպասւում էր Ռուսաստանում: Իր մի շրջաբերականով նա վերացրեց տարեկան քննութիւնները միջնակարգ դպրոցներում: Այսուհետեւ աշակերտի փոխադրութիւնը դասարանից դասարան պիտի կատարուի տարեկան թուանշանների հիման վրայ: Այսպիսով ռուսական իրականութիւնն ազատւում է մի շարիքից, որ հազարաւոր զոհեր է տարել երիտասարդ սերնդից:

ԷՐԶՐՈՒՄԻ ԱՆՑԵԱԼԻՑ *)

Դ

ԳԱՂԹԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

1829 թ. սեպտեմբերի 2-ին Աղբիւնուպոլսում կնքուեց հաշտութեան դաշնագրութիւն, որ վերջ էր դնում սուս-թիւրքական պատերազմին: Այժմ էր անա որ թիւրքահայ ժողովրդի առջև բացւում էր անսկիւ մի յուսախաբութիւն.—էրզրումը, Կարսը, Բայազետը այդ հաշտութեամբ նորից անցնում էին Թիւրքիային և ուստաց զօրքերը պիտի հեռանային այդ տեղերից: Ասել է հայերը ոչ միայն որեւէ թիւթութիւն չէին ստանում, այլ մատնւում էին աւելի ևս անհանդուրժելի դրութեան: Նրանք տարուել էին ազատագրական շարժումով, արել էին ամեն ինչ իրանց տննաշնորհի համակող համար և այդ բոլոր դործողութիւնները այսուհետեւ պիտի նկատուէին օսմանցիների կողմից իբրև պետական դաւաճանութիւն: Ինչպէս առաջին անգամն էր որ թիւրքահայութիւնը ցուցադրում էր իր սրտի խորքում փայփայած ազատագրական շարժումը, այնպէս էլ առաջին անգամն էր որ նրա ճակատագիրն էլ ցոյց էր տալիս թէ որքան անողորմ-զօնակ է նա: Աղբիւնուպոլսի դաշնագրութիւնը հայերի յիշատակութիւնը բնաւ չունէր իր մէջ և ոչ մի տառով չէր պաշտպանում նրանց: Պարզ էր թէ ինչ պիտի լինէր. նրանք պիտի շարաշար պատժուէին իրանց ռուսասիրական զայցմունքների համար, առանց որեւէ յոյսի թէ կը զտնուի մի ուժեղ ձեռք, որ կը բարձրանայ նրանց պաշտպանելու համար: Այս պարզապէս նշանակում էր թէ այլ ևս չէ կարելի մնալ երկրի մէջ: Եւ էրզրումի, Կարսի և Բայազետի ժողովուրդը հիմա էլ բռնուեց զաղթականական շարժումով: Աղբիւնուպոլսի դաշնագիրը, ինչպէս Թիւրքմէնշայի դաշնագիրը, իրաւունք էր տալիս ցանկացողներին վաճառել իրենց ստացուածքները և գնալ բնակուելու միւս պետութեան սահմաններում: Պարսկահայերը Պասկելիչի զրդմամբ և աջակցութեամբ գաղթել էին Անդրկովկաս, հերթն այժմ թիւրքահայերին էր:

Այստեղ էլ Պասկելիչը հանդէս եկաւ նոյն հովանաւորողի և խրախուսողի դերում: Եւ այս, ի հարկէ, ոչ այն պատճառով որ նա որեւէ պատասխանատուութիւն էր զգում հայերի առջև: Զէ կարելի ասել թէ նա սոհասարակ քնքոյլ զգացմունք ունէր դէպի հայերը: Ընդհակառակն, ամեն անգամ, երբ տեղն էր գալիս, նա վիրաւո-

րում էր հայերին զինուորի կոպտութեամբ: Պարզապէս նա վարւում էր հայերի հետ այնպէս, ինչպէս պետական օգուտն էր պահանջում: Երևանի և Նախիջևանի խանութիւնների մէջ մեծ քանակութեամբ գատարկ հողեր էր փնացել և նրանց մշակելու և շէնացնելու համար Պասկելիչը խրախուսում էր մանկականների և քրիստոնիանների գաղթականութիւնը, առաւելութիւն տալով քրիստոնեաներին: Այժմ էլ զլիաւորապէս նոյն պետական օգուտը ցանկալի էր դարձնում թիւրքահայերի գաղթը դէպի Անդրկովկասի արեւմտեան սահմանագլուխը, և Պասկելիչը իրան յատուկ եռանդով սկսեց օգտագործել ժողովրդի տրամադրութիւնը:

Հոկտեմբերի սկզբին էր որ էրզրումում յայտնի դարձան Աղբիւնուպոլսի հաշտութեան պայմանները: Ժողովուրդը զիմեց Պասկելիչին և միաբերան կանչում էր. «Դադիւթում ենք և այլ ևս չենք փնում օսմանցիների ձեռքին»: Պասկելիչն շտապեց զիմել Նիկոլայ կայսրին և նրա թոյլտուութիւնը խնդրել: Պէտք է ասել որ նա զինուորի արտաբացութեամբ և շիտակութեամբ էր ներկայացնում դրութիւնը: Մի առ մի թուելով հայերի մատուցած խոշոր ծառայութիւնները, նա նկարագրում էր թէ որքան այժմ վտանգուած է նրանց գոյութիւնը, եթէ թողնուեն թիւրքերի տիրապետութեան տակ: Ուստի և կայսրի ողորմածութիւնն էր խնդրում որ թոյլ տրուի նրանց գաղթել ռուսական հողը: Սպասւում էր որ գաղթողների թիւը կը լինի մօտ ութ հազար ընտանիք: Այս բազմութիւնը Պասկելիչը մտադիր էր տեղաւորել Վրաստանում և Հայկական Շրջանում, իսկ եթէ այստեղ բոլորի համար տեղ չը լինի, մի մասն էլ մտադիր էր բնակեցնել Հիւսիսային Կովկասում: «Թէև այս ժողովրդի սկզբնական բնակութիւնը հաստատուելու համար բաւականաչափ ծախս է հարկաւոր,— գրում էր նա կայսրին,— բայց այդ ծախսը յետոյ, անկասկած, առատապէս կը վարձատրուի այն օգուտներից, որ պէտք է սպասել այս աշխատանք և դործունեայ համայնքից»: Այդ ծախսերի համար խնդրում էր բաց թողնել պետական միջոցներից 250 հազար ռուբլի:

Նիկոլայ կայսրը կատարեց իր քաջ զօրավարի խնդիրը, բաց թողեց նրա ուզած գումարը: Իսկոյն Թիֆլիսում կազմուեց մի յատուկ գաղթականական յանձնաժողով նախնապետի նախագահութեամբ և 1830 թ. զարնանը սկսուեց մեծ շարժումը, ամբողջ մի ժողովրդի տեղահանութիւնը:

Էրզրումի, Կարսի, Բայազետի գաւառներից պոկուեց ժողովուրդը և մեծամեծ յորձանքներով զանգաղ առաջացաւ դէպի ռուսական սահմանները: Յօժարակամ գաղթողների թուով չը բաւականացաւ Պասկելիչը: Նա խրախուսում էր որ գաղթելու պրոպագանդ մղուի ժողովրդի մէջ. զրդում և վարձատրում էր ժողովրդի զլիաւորներին և ամեն կերպ աշխատում էր գրաւիչ դարձնել այս մեծ տեղափոխութիւնը: Մեր ձեռքին գտնւում է մի նամակ, որ 1830 թ. ապրիլի 10-ին գրել է Կարսից Մանտեի Յարութիւն Սեխրոսեանը, որ, երևի, ժողովրդի մէջ մեծ ազդեցութիւն ունեցող աղաներից մէկն էր, էրզրումի առաջնորդ Կարապետ եպիսկոպոսին: Այդ տեղից իմանում ենք որ այդ աղան զնացել է Թիֆլիս, որ նրան սիրալիբ կերպով ընդունել էր և առատ վարձատրել էր Պասկելիչը: Յարութիւն աղային նշանակել էր 500 ռուբլի կենսաթոշակ և պարգևել էր «մէկ կարեն վեց ձիով և իւր պարագայի»: Նոյնպիսի կենսաթոշակ նշանակուեց և նրա եղբորը, Մանտեի Լազարին: Յիշատակելով այս բոլորը, նամակագիրը շարունակում էր.

«Յատուկ խնդիրս է որ այդ կողմի (էրզրումի) եղեալ անտէր և անօգնութիւն (անօգնական?) ազգն մեր եթէ Բայբուրդցի, թէ տեղւոյ և թէ այլ տեղի քրիստոնեայքն ամենն ջանք դնեն ճանապարհ դնես այս կողմն: Աստուծով Նիկոլայ թագաւորն շատ բազում խնամք ունի, որպէս զրաֆն ևս (Պասկելիչը) առաւել, եկողներուն շատ ողորմութիւն կ'առնէ և մէկ փարայի մնացեալ իրացն վնաս չի լինիր և հրամանքեց ևս շատ շնորհակալ կը լինի զրաֆն այդ կողմանէ. և մեր քրիստոնեայք ազատ կը լինին ի ձեռաց անօրինաց և մեծ պարծանք է մերագնէից: Եւ զրաֆն

*) Տես «Համբաւարք» № 9:

մէկ երկու անգամ հրամանքիդ յիշումն տուեց, ծառայող քոյդ կողմանէ լաւապէս շնորհակալութիւն մատուցի և ասի ունի յատուկ ջանք որ մեր քրիստոնեայ ազգն ամենն բերել առ ի միջի ձերին տէրութեան, և շնորհակալ եղև: Խնդրեմ որ տէրութիւնդ զանց չառնես, ջանք դնես, լինես կատարող խնդրանաց մերոց: Այդ ժամանակն էլ արդէն որոշուած էր որ գաղթավայր պիտի գտնար Ախալցխան, որովհետև նամակագիրը յարուս էր և հետևեալը: Եւս ծառայ եմ, այս ևս ծանուցանեմ յարգութեանդ որ Ախալցխայ հանդիպեցայ, շատ լաւապէս բարեկի երկիր է, թէ գիւղորայքն, թէ Ախալցխայ ամենն բարեկի է:

Թուաց պաշտօնական աղբիւրները հաւաստիացնում են որ սպասուող 8 հազար տան փոխարէն գաղթեցին 14 հազար տուն կամ ընդհանուր առմամբ 90 հազար հոգի: Այս ահապին հոսանքը վարում էին երկու արքեպիսկոպոսներ—Ստեփանոսը Կարսից և Կարապետը՝ Երզրումից: Աւելի կարեւոր էր այս երկրորդի գերը: Դաղթականների ամենամեծ քանակութիւնը—7298 ընտանիք—Երզրումից էր և նրա զաւակներից. այնուհետև գալիս էր Բայազետի գաղթականութիւնը՝ 4121 ընտանիք, յետոյ միայն Կարսիւնը՝ 2467 ընտանիք:

Թիւրքաց կառավարութիւնը, իհարկէ, անսարքեր չը մնաց այսպիսի քանակութեամբ հեռացող աշխատասէր և շինարար ժողովրդի վերաբերմամբ և մի շարք միջոցների զործարկեց գաղթականութեան առաջն առնելու համար: Սուլթանի կողմից խոստումներ եղան այն բարեքների մասին, որ պիտի վայելէր ժողովուրդը, միայնով իր երկրում: Կ. Պոլսի հայոց պատրիարքի յանձնարարութեամբ Երզրում գնաց Բարդուղիմէոս արքեպիսկոպոսը՝ խրատելու, յետ կանգնեցնելու համար: Թուս հրամանատարներից մէկը՝ գնեւրալ Պանկրատիս, որ զինուորական նահանգապետ էր Երզրումում, պատմում է թէ ինքը, որպէսզի ցոյց տայ որ ժողովուրդը իր յօժար կամքով է գաղթում, տարաւ իր հետ Բարդուղիմէոս արքեպիսկոպոսին մինչև Բասեն և ամենայն ազատութիւն տուեց խրատելու և համոզելու: Բայց գաղթականների ահապին խմբեր անդրդուելի մնացին... Եւթէ ինքը Քրիստոսը,—ասում էին,—ի՞նչ երկնքից համոզելու որ մեանք օսմանցիների ձեռքին, մենք նրան էլ չենք լսի: Այնուհետև էլ, երբ գաղթականները հաստատուել էին առասկան հողի վրայ, Թիւրքիայից գաղանի գործակալներ էին գնում նրանց մօտ, համոզելու որ մաս-մաս, փոքրիկ խմբերով վերադառնան հայրենիք: Բայց ուսաց կառավարութիւնը խստիւ արդիւնք վերադարձը, սպառնալով զինուորական դատարանին յանձնել ամեն մէկին, որ ոտուսական օտեմանն անցնելու փորձ կանէր:

Ժողովրդական ահապին գանգուածների տեղափոխութիւնը հեշտ իրագործելի ձեռնարկութիւններից չէր: Թուաց կառավարութիւնը նորանոր խոշոր գումարներ էլ բաց թողեց (ընդամենը սկզբից մօտ 700 հազար ոսկի), ամեն տեսակ դիւրութիւններ տուեց, ձրի բաժանեց հաց, ալիւր, շինութեան նիւթեր, արհեստները վերսկսելու և զարգացնելու համար հարկաւոր միտադնորդ և վեց տարով էլ ազատեց նրանց ամեն տեսակ հարկերից: Բայց և այնպէս, գաղթականները մեծամեծ նեղութիւններ կրեցին. կորցրին իրանց ստացուածքների մեծ մասը, կոտորուեցին հիւանդութիւններից: Այս դրութեան մի անպաճոյճ նկարագիրն էին տալիս Ազգոր գիւղի հայ գաղթականները 1831 թ. դիկտեմբերի 24-ին գրած իրանց մի ինդրազգի մէջ.

«Կամքիմք ծանուցանել տէրութեան ձերում որ Արզրումայ կլած ժամանակներուս յոյժ նեղութիւն կրեցինք թէ Ղարս և թէ Արփաշային միայնով, զամենայն ինչսն մեր վատնեցինք, մնացինք խեղճ ոգորմելի, այնչափ մնացինք որ արեակէզ լինելով և ունեցած թէ փող և հագուստ, բոլորն ոչնչացաւ, վերջը եկանք Ախալցխայ, ընակութիւն չունենալով մնացինք դուրսը, հիւանդութիւն պատահեց, մեռեալն մեռաւ և մնացեալն մէկ էլը: Ախալցխայ տեղուց ըրին և մեզ ոչ հրաման ըրին գնալ Ազգոր այս խաբով թէ ինչ

պակասութիւն ունիք ի սէր Աստուծոյ կարող եմք լինենք 1):

Այսպէս թէ այնպէս, գաղթական ժողովուրդը հաստատուեց երեք տեղերում. քայաղէտցիները՝ Սեանի լճի ափին, ուր և հիմնեցին նոր Բայազետ քաղաքը, կարսեցիները՝ Գիւմրի (Ալէքսանդրապոլ) և նրա շրջաններում, Երզրումցիները Ախալցխայի և Ախալքալաքի գաւառներում:

Դաղթականութիւնը, թէև այնքան ընդարձակ չափերով, ի հարկէ միանգամայն չը սպառեց հայ ազգաբնակչութիւնը Երզրումի, Կարսի շրջաններում, այլ միայն սաստիկ նուազեցրեց նրան: Երկիրը ահապին հարուած էր ստանում այդ տեղափոխութիւնից: Բայազէտը համարեա ամայացաւ, Երզրումը կորցրեց իր առաջնակարգ տնտեսական նշանակութիւնը: Արհեստները խլացան, ստեղծուեց փոքրացաւ, հողագործութիւնը աննշան չափերի հասաւ: Նուազեց նոյն իսկ և մահմեդական ազգաբնակչութիւնը: Հարիւր հազարից ասել մարդ ունեցող քաղաքը համարեա կիսով չափ դատարկուեց:

Ժամանակի ընթացքում այս հատուածները կամաց կամաց սկսեցին բաժնուել: Ազգաբնակչութիւնը աւելացաւ, թէև նախկին թուերին չը հասաւ... 1870 թուականների առաջին կէտում մահմեդականների թիւը (արական սեռի) Երզրում քաղաքի մէջ հաշուում էր 23 հազար հոգի:

(Կը շարունակուի)

Լ. Է. Ե.

ԲԱՐԵԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆ ԶԱՍՏԱՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ՇՈՒԷՅՅԱՐԱՐԱՆՈՒՄ *)

(Վերջ)

II

Բարեգործութիւնը արտասահմանում առհասարակ, Շուէյցարիայում մասնաւորապէս, սրուած է, ինչպէս աշխատեցի պարզել նախկին յօդուածումս, տրուած է լայն և հասարակական հողի վրայ: Նա ձգտում է նիւթական օգնութիւն հասցնել կարօտեալներին, միայն արժանավայել ձևով: Դրա համար դործում են քաղմաթիւ հաստատութիւններ, բայց եւ հարկաւոր համարեցի համառօտ տեղեկութիւններ տալ միմիայն գլխաւոր հաստատութիւնների մասին:

L'Asile de vieillards pauvres et malheureux de Lausanne.

Տեղանի չըաւոր և գժբաղղ ծերունիների ապաստարանը գտնուում է քաղաքից դուրս զեղեցիկ վայրում: Այնտեղ ընդունուած են ծերունիներ 65 տարեկանից ոչ պակաս, որոնք իրենց ընտանիքում հնար չունեն ստանալ ինչ որ իրենց պէտք է: Ապաստարանում իւրաքանչիւրն ստանում է յորմար անկողին, մաքուր շորեր և առատ սնունդ: Առաւօտեան սուրճ կաթով, կէս օրին ապուր, միս, բանջարեղէն և մի բաժակ գինի. ժամի 3-ին դարձեալ սուրճ կաթով և երկուցեան ընթրիքին որեւէ տաք կերակուր: Հաց տրուած է որքան ուզում են: Այդ բոլորի համար ամսական վճարում են 20 ֆրանկ—հազիւ 8 ռ. մեր դրամով: Աշխատանքի ընդունակ ծերունիներին, իրանց ոյժի համեմատ գործ է տրուում այդուս կամ տանը: Ծերունիները շատ բախտաւոր են զգում իրենց այդ ապաստարանում և ուրախութեամբ մտնում են այնտեղ:

«L'asile Jouis Boissonnet pour convalescents et valétudi naires». «Թոյլ և հիւանդոտների ապաստարան ի յիշատակ Լուի Բուասոննէի»: Այդ հաստատութեան նպատակն է ընդունել նոր ապաքինուած հիւանդներին և առհասարակ թոյլերին, որոնք չեն կարողանում աշխատել և տանը զրկուած լինելով խնամքից չեն կարող կազդուրուել:

«Eben Hézer». «Երէն Էղէր» ընդունում է անբուժելի հիւանդներին և ապուշներին (իդիօտներին)— 15-ից մինչև 30 ֆրանկ ամսավճարով: Մարդու վրայ շատ ծանր ապաւորութիւն

*) Զեռագիր:

*) Տես «Համբարար» № 4.

է անուամբ ապուշների համախմբումը, մինչդեռ այնտեղ կան ծառայողներ, նոյն խիստ անվարձ, որոնք երկար տարիների ընթացքում նուիրուել են այդ թշուառներին համբերութեամբ խնամելու գործին. նրանց սովորացնում են թեթև աշխատանքներ և մինչև խիստ զրկել-կարգալ:

«Le Refuge de Genève» «Եղնիկի ապաստարան»: Ընկերութեան նպատակն է ապա զղջացած աղջիկներին մի ապաստարան, ուր նրանք բարեացակամ վերաբերմունքի, մայրական խնամքի և ազնիւ աշխատանքի շնորհիւ վերադառնում են բարոյական կեանքին: Ապաստարանում ընդունւում են անկեղծ զղջացած աղջիկներին մինչև 30 տարեկան հասակի 50 ֆրանկ նախնական վճարով, բայց յետոյ ապրուստը ձրի է տրւում: Օրիորդները մնում են ապաստարանում մինչև որ կատարելապէս ազատւում են իրենց ախտից: Այդ աեղից դուրս եկած օրիորդին ամեն ոք ուրախութեամբ պաշտօն է տալիս, և այդպիսով փրկւում են հարիւրաւոր դժբախտ էակներ:

«Ecole vaudoise ménagère et rurale»: «Դիւղատնտեսական ուսումնարան կանանց համար»: Ուսումնարանը գտնւում է Լոզան քաղաքի շրջակայքում մեծ այգու մէջ և նպատակ ունի զարգացնել կանանց մէջ սէր դէպի աշխատանքը և պատրաստել քաղաքի ու դիւղի համար լաւ տնտեսուհիներ, տալով նրանց անհրաժեշտ տեղեկութիւններ լաւ կատարելու իրենց կանացի պարտիքը:

Սովորացնում են՝ կերակուր եփել, տան մաքրութեան կարենութիւնը, սպիտակեղէն կարկառել, լուսացք և յարդուում (ութուելը), պարտիզպանութիւն (մրդեր, բանջարեղէն ու ծաղիկներ խնամել), առողջապահութիւն, հիւանդների խնամատարութիւն, տնային հաշուապահութիւն և այլն:

Ամեն մի դասընթացի համար վճարում են ամսական 5 ֆրանկ՝ անկախ ժամերի և դասերի քանակից:

«La maison ouvrière» «Աշխատանքի տուն» ընկերութեան նպատակն է շինել հասարակ և առողջապահական տներ բանուորների համար ձեռնառու պայմաններով:

«Société en faveur de l'enfance malheureuse et pour l'étude de questions sociales»: «Դժբախտ մանկանց պաշտպանութեան և սոցիալական հարցերի ուսումնասիրութեան ընկերութիւն», որ գլխաւորապէս օգնում է թշուառ երեխաներին թէ նիւթապէս և թէ բարոյապէս, բայց զբաղւում է ուրիշ կենսական հարցերով, օր. կանանց տնտեսական դրութեամբ, տէրերի ու բանուորների փոխադարձ յարաբերութեան խնդրով, զանազան զբամարկչների կազմակերպութեամբ: Կսիւ է մզում հարրեցողութեան դէմ, զբաղւում է ժողովրդական կրթութեան հարցով և այլն:

«L'économie domestique» «Տնական խնայողութիւն»: Այս հիմնարկութիւնը գործակցութեան (կօօպերատիւ) սկզբունքով է. անում է մեծ քանակութեամբ մթերքներ և խանութներից պակաս գներով ծախում է իր անդամներին: Ստացուած օգուտը բաժանում է բաժնեատէրերին ըստ իրանց բաժնէմասերի քանակութեան:

«Béthesda pour femmes victimes de la bosson»: «Ապաստարան խմող կանանց համար»:

Այս հիմնարկութիւնը գտնւում է քաղաքից դուրս, անտառի մօտ և ընդունում է խմող կանանց, որոնք յօժարակամ ցանկանում են ազատուել այդ զգուշի սովորութիւնից:

Այդ հաստատութեան ղեկավարները մեծ տոկոսնութեամբ և համբերութեամբ տանում են իրանց ծանր պաշտօնը և սակաւ բացառութեամբ ազատում են դժբաղդ կանանց: Հաստատութիւնը աջակէս կապում է ապաստանողներին, որ նրանք դուրս գալուց յետոյ էլ երախտագիտութեամբ յաճախում են ապաստարանը և աշխատում են ուրիշներին էլ բերել այդտեղ ազատելու:

«Asile pour jeunes domestiques»: «Երիտասարդ ծառաների ապաստարան», որ յատուկ նպատակ ունի օգնելու ծառաներին, ու-

րոնք ժամանակաւորապէս մնացել են առանց գործի, կամ թէ կարիք ունին հանգստանալու:

Օրական չնչին վճարով նրանց տալիս են սենեակ և ուտելիք: Եթէ ծառան փող չունի, պարտաւորւում է մաս մաս վճարել առաջիկայում ստանալիք ոտճիկից:

«Home du Lausanne», «Լոզանի ապաստարանի» անուան տակ գոյութիւն ունի մի էթանալիկ ընակարան, ուր ընդունւում են բանխմաց ինտելիգենտ չքաւոր կանայք, որոնք իրանց ձեռքի աշխատանքով են ապրում:

Բնորոշ և հետաքրքրական կէտ ունի այդ հաստատութեան կանոնադրութիւնը: Սենեակ վարձողը ինքը պէտք է իրան ծառայի և պարտաւորւում է առաւօտեան մինչև ժամը 10-ը ամեն րան մաքրել և կարգի բերել, բացի անակնկալ դէպքերից:

Ով որ կեղտոտ է պահում սենեակը, զրկւում է այլևս:

«La Crèche», «Մուտք»: Ընդունւում է չնչին վճարով ամբողջ օրով փոքր երեխաներին, որոնց ծնողները աշխատանքի են գնում:

«Layette», «Ձանձարուրք նորածին մանկանց» ընկերութեան նպատակն է օգնել ծննդկան կանանց նիւթապէս և բարոյապէս: Ընկերութեան անդամուհիները այցելում են ծննդկան կանանց, մատակարարում նրանց սնունդ, բժշկական խնամք և օգնում են տնտեսական գործերում: Մաքրում են սենեակները, կերակուր են պատրաստում, երեխաներին խնամում և այլն: Այսպիսով հրաշարաւորութիւն է տրւում մօրը հանգիստ պառկելու մինչև առողջանալը: Այդ խելացի և հեռատես հոգատարութեամբ հազարաւոր կանանց առողջութիւն պահպանւում է:

«Oeuvre du trousseau» «Բաժինքի գործ»: Հաստատութեան մի կազմակերպութիւն է այս:

Ամեն մի օրիորդ, որ ուզում է 18 տարեկան հասակում ունենալ համեստ բաժինք, անդամ է գրւում ընկերութեանը 9 տարեկան հասակից և իւրաքանչիւր ամիս վճարում է 15 սանտիմ (20 կոպ.): Օրիորդները նիւթեր են ստանում ընկերութիւնից տանը կարելու, կամ թէ շարաթական մի անգամ հաւաքւում են հաստատութեան մէջ և միասին կարում, միաժամանակ մէկը նրանցից բարձրաձայն կարողութիւնների համար:

Պատրաստուած շորերը կարողի անունով պահւում են հաստատութեան մէջ, մինչև որ լրանում է ամբողջ բաժինքը, որ բաղկացած է լինում 73 կտորից:

«Cuisines scolaires»: «Աշակերտական ճաշարաններ»: Շուէյցարիայի քաղաքներում համարեա ամեն ուսումնարանի մօտեքում կան աշակերտական ճաշարաններ, ուր 5 սանտիմից (2 կոպ.) մինչև 20 սանտիմ վճարով (ըստ աշակերտի կարողութեան) աւրւում է երեխաներին առատ և սննդաւոր ճաշ:

«Le Home», «Լը Օմ»: այս անուան տակ գործում է մի ընկերութիւն, որի նպատակն է չքաւոր աշակերտներին հնար տալ դասեր պատրաստելու: Հաստատութիւնը բաց է ամենայն օր ժամի 4—7 և ընդունում է աշակերտներ, որոնք վերակացուի հսկողութեան տակ պատրաստում են իրանց դասերը, վճարելով ամսական 2 ֆրանկ:

«Colonies de vacances», «Արձակուրդների պաղութներ»: չքաւոր և թոյլ աշակերտների համար կազմակերպւում են ամառային պաղութներ քաղաքի շրջակայքներում: Վեց շաբաթուայ ընթացքում երեխաները առատ սնունդով և մաքուր օդով կազդուրւում են և ուղարկւում քաղաք և ապա նորերն ընդունւում:

«Maison du peuple», «Ժողովրդական տունը» զբաղւում է ժողովրդի կրթութեամբ, կազմակերպելով հանրամատչիլի դասախօսութիւններ և դասընթացներ: Տարածում է գործակցութեան (կօօպերացիայի) սկզբունքները, աշխատում է բարելաւել չքաւորների կենցաղը և հարրեցողներից ժողովուրդին հետա պահելու համար՝ կազմակերպում է մատչիլի ներկայացումներ, համերգներ և ուրիշ գուարճութիւններ:

«Union internationale des Amies de la jeune fille»: «Երիտասարդ օրիորդների բարեկամների միջազգային միութիւն»: Այս կազ-

մակերազմության նպատակն է՝ փրկել օտարութիւն գնացող ջահէլ օրիորդներին կեանքի փորձանքներից: Երկաթուղիների վազոնների և շոգենաւերի պատերից կախուած են երկար ցուցակներ այդ ընկերութեան անդամութիւնների, որով առաջարկուած է ճանապարհորդող օրիորդներին դիմել դրանց հովանաւորութեանը և չը լսել շոգումարար անձանց մարդկանց:

Անդամութիւնները պարտաւորուած են ամեն տեսակ աջակցութիւն ցոյց տալ օրիորդներին, նոյն իսկ ծայրայեղ դէպքում ընդունուած են նրանց իրանց տանը և առհասարակ մօր գեր են կատարում: Այդպիսով շուէյցարացի մայրերը միանգամայն հանդիստ օրով թողնում են իրանց ջահէլ աղջիկներին մենակ ճանապարհորդելու:

«Société de secours mutuels p. or femmes». «Կանանց փախադարձ օգնութեան ընկերութիւն», ապահովագրական ընկերութեան պէս մի հաստատութիւն է: Անդամագրուել կարող են բոլոր կանայք 16-ից մինչև 40 տարեկան հասակը, որոնք պարտաւորուած են ամսավճար տալ այն չափով, որ կը սահմանի ընդհանուր ժողովը: Հիւանդութեան դէպքում անդամները ստանում են ձրի բժշկական օգնութիւն և ապրուստի համար նպաստ մինչև ապաքինուելը:

Կայ մի հետաքրքրական ընկերութիւն ևս, որի կանոնադրութիւնը ևս չըկարողացայ ձեռք բերել և անունն էլ չեմ յիշում, բայց նպատակն է ծուլութեան առաջն առնել:

Ընկերութեան անդամները պայմանաւորուած են զանազան հաստատութեանց, արհեստանոցների և մասնաւոր արհեստաւորների հետ, որ եթէ մէկին ուղարկեն նրանց մօտ, անպատճառ գործ արուի, իսկ վարձատրութիւնն ստացուի ընկերութիւնից:

Ընկերութիւնից աշխատաւորն ստանում է տոմսակ, որի վրայ գործ տուողը մակագրում է, թէ այսօրն ժամ կամ օր աշխատեց, ըստ արում և վարձատրում է: Եթէ դիմողը ոչ մի մասնագիտութիւն չունի, նրան ուղարկում են փայտ կտրատելու, փողոց աւելու և այլ թեթիկ գործեր կատարելու: Ուրեմն ոչ ոք կարող չէ ծուլանալ կամ ուրիշի հաշուով ապրել: Բացի վերոյիշեալ հաստատութիւններից շատ կան դասակարգային յատուկ ընկերութիւններ, բանուորական կազմակերպութիւններ, խնայողական դրամաւելներ և այլն...

Այդպիսով ամեն ինչ նախատեսուած է Շուէյցարիայում, և ամեն մի շուէյցարացի այս կամ այն ձևով մասնակցում է բարեկործութեան:

Շատ հնարագէտ են շուէյցարացիք իրանց հաստատութիւնների համար փող ճարելու: Ամեն ինչ օգտագործում են, ամեն բանից օգուտ են քաղում: Հաւարում և ծախում են հին նստակաղորդիներ, շոկոլադի կապարեայ թղթեր, պապիրոսի մնացորդներ, շիշեր, արկղեր և այլն... Օրինակ «Asile des billodes» (մի որբանոց է այդ) տարեկան 4000—5000 ֆրանկի հին նստակաղորդիներ է ծախում: Շուէյցարացի ամեն մի ընտանիք հաւաքույք է նստակաղորդիներ և ուղարկում այդ որբանոցը:

Համարեա ամեն մի տան մէջ դրուած են արկղեր, ուր դարձում են իրանց անպէտք զանազան առարկաներ, որ յետոյ դրամի է վերածուած յօգուտ քաղելու օրը և կ'ան հաստատութիւնն և րի: *)

Իշխն, Մ. Թումանեանց

Կ. Հ. Բ. Բ-ԹԵԱՆ ՀԱՍՏԱՌԹԻՒՆՆԵՐԸ *)

ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՑ

Հիւանդանոցի պաշտօնական բացումը տեղի ունեցաւ 1914 թ. հոկտ. 24-ին: Այդ առթիւ հիւանդանոցի շինութեան մէջ նախ հողահանդիստ կատարուեց պատերազմի զաւառում ընկած վիրաւոր զինուորների համար և ապա մալթանք՝ հայ հոգևորականութեան կողմից Մեսրոպ կաթիկոսայոսի զինուորութեամբ: Հոգևորական և մալթանքին ներկայ էին կոմսուհի Վարդգովա-Դաշկովան, Թիֆլիսի նահանգապետ պ. Ստրախովսկին, քաղաքապետ Ս. Սա-տիսեանը, ոստիկանապետը և այլ բարձրաստիճան անձինք ու հիւրեր:

Այնուհետև հիւանդանոցն սկսեց իր գործունէութիւնը շնորհիւ կանանց կոմիտէի ջանասիրութեան և տ. Մարգարիտ Ազի-գորեանի եռանդոտ աշխատանքի, որը հիւանդանոցի բացման օրից ձրիարար աշխատում է և վարում նրա գործադրական մասը:

Թիֆլիսի քաղաքային գործադիր յանձնաժողովի որոշմամբ Բարեկործական Ընկերութեան հիւանդանոցը կոչւում է Ռ. Յ. հիւանդանոց:

Հիւանդանոցի գաղափարին համակրում է հայ հասարակութիւնը և ամենքը օգնութեան են զայիս:

Հիւանդանոցը բացուելուց առաջ և յետոյ սկսում են առատ նուիրարեութիւններ մասնաւոր անհատներից և հիմնարկութիւններից:

Որոշում է բացի սովորական նուէրներից ընդունել նաև այլ և այլ իրեր՝ հիւանդանոցը փակուելուց յետոյ վերադարձնելու պայմանով:

Նուիրարեութեան գործը կանոնաւորելու համար յանձնաժողովը վարում է հետևեալ ձևով.

Նա հաշուում է, որ ամեն մի մահճակալի կահաւորումը կարժենայ 75 ա., իսկ ամեն մի հիւանդ զինուորի պահպանութիւնը, հաշուելով նաև բժշկական օգնութիւնը, օրական 1 ո. 20 կ., որ է ամսական 36 ո.:

Հիւանդանոցում նուիրատուներին մահճակալ պահելու դիւրութիւն ընձեռելու համար որոշում է, որ նուիրատուն միանուազ վճարէ կահաւորման համար 75 ո., իսկ այնուհետև պահպանութեան համար ամիսը 36-ական ո.: Մահճակալներն ունեն համարներ, ուր և նշանակուած է նուիրատուի անունը:

Բացի այդ, որոշում է հիւանդանոցում պահել ստանձին բաժանմունքներ (պալատներ) մի քանի մահճակալներից բաղկացած: Այսպէս՝ բացուելուց մէկ պալատ Թիֆլիսի հայ տիկնանց 12 մահճակալով, մէկ պալատ Թիֆլ. Առևտրական բանկի ծառայողների 3 մահճակալով:

Կարճ ժամանակի ընթացքում բոլոր պալատների 6 առանձին մահճակալների վճարները յանձն են առնում զանազան անձինք և հաստատութիւններ: Մինչև անգամ Թիֆլիսից գուրս գտնուած վալերիից շատերը յանձն են առնում մահճակալների ծախսը:

Հասարակութեան այդ գովելի վերաբերմունքից քաջայե-րուած՝ Բարեկործական Ընկերութիւնն էլ իր կողմից ոչ մի միջոց ու ջանք չխնայեց հիւանդ և վիրաւոր զինուորներին խնամելու գործը լաւ պայմանների մէջ դնելու:

Նա այդ է պատճառը, որ ընկերութեան տան ամբողջ վերին յարկը, որ պատերազմից առաջ ընկերութեան պահպանութեան աղբիւրներից մէկն էր, ամբողջովին յատկացրեց հիւանդանոցին:

Այդ շինութիւնը, որ սկզբնաւորում երեկոյթների, դասախոսութեանց և ներկայացումների համար էր և ուր տեղաւորուած էր հասարակական ակումբը, բաղկացած է մի մեծ սրահից և 7

*) Շատ անգամ մեզ անպէտք եղած և զէն քցելու իրերից էլ կարելի է և մեզնում բարի գործ կատարել: Իւրեւ (Գորպատ) քաղաքում բնակիչները, լուցկու դատարկուած տոպիքը հաւաքում են և վերադարձնում գործարանին, որով ամբողջ քաղաքը կարողանում է մի ուսանող պահել համալսարանում: Այս հաշուով Թիֆլիսը կը կա ողանար անշուշտ 5—10 ուսանող պաւլ:

Ման. խմբագրութեան

*) Տե՛ս «Համալսարան» № 6:

հատ ընդարձակ սենեակներին: Այդ շինությունը իր առաջ գրա-
նուած ընդարձակ հրապարակով և քաղաքային գեղեցիկ պարտե-
զով այցելուի վրայ հաճելի տպավորություն է թողնում: Արտա-
քինի հետ միասին ներքինն էլ շատ գեղեցիկ է: Թարմ օդը, ա-
ռատ լոյսը և մաքրությունը հիւանդանոցի անհրաժեշտ պայման-
ներն են: Աչքի է ընկնում հիւանդանոցի անդամահատութեան
սենեակը, լոգարանը, դեղատունը և այլն: Հիւանդանոցի մէջ
գտնուում է բնմ, ուր հիւանդները համար ներկայացումներ և
երեկոյթներ է կազմակերպում:

Առանձնապէս ուշք են դարձնում հիւանդանոցի մաքրու-
թեան և հիւանդների կերակրի վրայ: Սովորական հիւանդներին
ճաշին տրուում է 2 տեսակ կերակուր, երեկոյեան՝ ընթրիք և ա-
ռաւոտ ու երեկոյեան՝ թէյ, իսկ կիրակի օրերը՝ ճաշերին՝ 3 տե-
սակ:

Գծուար հիւանդներն առանձին խնամք են վայելում և նրանց
տրուում է աւելի թեթև և դիւրամարս կերակուրներ՝ կաթ, մա-
ծուն, ձու, ի հարկին դինի և այլն:

Բժիշկը ամեն օր այցելում է հիւանդանոցը, հսկում է մաք-
րութեանը և կերակուրներին, քննում է հիւանդներին, առողջնե-
րին արձակում է, ընդունում է նոր հիւանդներ և այլն:

Հիւանդներին արձակելու և նորերին ընդունելու համար
պահուում են առանձին մատնաներ, որտեղ նշանակուում են հի-
ւանդութեան տեսակը, առողջանալու պարբերական աստիճաննե-
րը և այլն:

(Կը շարունակուի)

Գ Ա Ի Ա Ռ

ԴՊՐՈՏԱԿԱՆ ԳՈՐԾԸ ՀԱՓԱՆՈՒՄ. — Մի որևէ ժողովրդի,
ազգի կամ հէնց մի որևէ գաւառի կրթական գործին ծանօթանա-
լու համար անհրաժեշտ է նախ ծանօթանալ նրա տնտեսական
դրութեան հետ: Կրթականը սերտ կապ ունի տնտեսականի հետ:
Այնտեղ է կրթութիւնը լաւ հիմքերի վրայ դրուած, այն ժողո-
վուրդն է կրթականով տարւում, որը տնտեսապէս ապահով է, թէ-
պէս minimal չափով:

Բայց յաճախ փաստերը հակառակն են ցոյց տալիս: Իսկ
այս դէպքում ոչ թէ տնտեսականի ու կրթականի հակադրութիւնն
է պատճառը, այլ այն՝ թէ տեղի ժողովուրդը ինչպիսի սէր, ձգտում
ունի դէպի այն: Այստեղ ցեղի կամ ազգի հարցն է գլխաւոր դե-
րակատարը:

Քաղաքակիրթ աշխարհներում, օրինակ Անգլիայում, Ֆրան-
սիայում, Ամերիկայում և վերջապէս Գերմանիայում, որը դիտու-
թեան աշխարհն է համարւում ներկայումս, երբեք կրթութեանը
երկրորդական տեղը չի տրուել, ինչպէս այդ մեզնում է, այլ եր-
կուն է՝ կրթականն ու տնտեսականը առաջ են տարուել հաւա-
սարապէս ու մէկը չի զարգացել ի ֆուս միւսի:

Բայց այսպէս չէ վայելնի ու բարբարոս ազգերի մէջ: Որ-
քան էլ քիւրդը, թիւրքը տնտեսապէս ապահով վիճակում լինեն,
այնուամենայնիւ նրանց համար կողոպտութիւն, աւեր-թալանը, կոտո-
րածները գերազոյն տեղ են բռնում: Դո՛ւն է այդ է ուսել մեզ դարերի
պատմութիւնը: Կայ և մի պայման, այդ էլ ազգերի շփումն է քա-
ղաքակիրթ ազգերի հետ: Ահա հէնց այդտեղ է երևան գալիս որ-
ևէ ազգի իսկական յատկանիշը:

Թուրքը, Ասիայի խորքերից դալով, որպէս բարբարոս ազգ,
փոխանակ ընդօրինակելու ասորական, յունական, հռոմէական
կուլտուրաները, աւերել, ոչնչացրել է նրանց բարձր կուլտուրան:
Այնուհետեւ էլ—նա ապրելով Եւրոպայում ու շփման մէջ մտնելով
քաղաքակիրթ ազգերի հետ—գարձեալ մնացել է նոյն բարբարոս,
անկուլտուր ժողովուրդը: Իսկ հայը, որ դարեր շարունակ ենթա-
կայ է եղել այդ բարբարոսների հալածանքներին, որոնք աւերել
են ամեն ինչ —գարձեալ հայը իր սուղի օրերում այնքան սէր,

ձգտում ու ընդունակութիւն է ունեցել, որ ուրիշից ընդօրինակելով
և իւրացնելով սեփական կուլտուրայ է ստեղծել:

Շատ հեռուն չը գնանք, խօսենք ներկայից:

Հափանը կովկասի ծայրագաւառներից մէկն է: Այնտեղ ապ-
րում են երկու ազգութիւն՝ հայ և թուրք: Երկու ազգութիւննե-
րը Հափանում գտնուում են նման պայմանների մէջ: Հազորդակ-
ցութեան ճանադարհներից զուրկ, կուլտուրական կենտրոններից
ու ազգերից հեռու: Տնտեսութիւն ունենալու նոյնանման պարիւր-
ներ ունի՝ հողագործութիւն և գաւառի բնական հարստութիւնը՝
պղնձահանքերը: Հանքերի բանուորութեան մեծ տոկոսը թիւրք են,
արգաւանդ և բերրի տափաստանները նրանցն են: Այդ և անաս-
նապահութիւնը մի առաւելութիւն է հայերի նկատմամբ, որի շը-
նորհիւ և Հափանի թիւրք տարբը տնտեսապէս մի քանի անգամ
բարձր է հայից: Բայց ի՞նչ վիճակում է թուրքերի կրթական գոր-
ծը: Հազիւ 15-20 գիւղին ընկնում է մի դպրոց, իսկ 36 հայաբը-
նակ գիւղերից միայն 8-10 չունեն:

Մամուլով մի խօսքը, այժմ տեսնենք, ի՞նչպիսի հիմ-
քերի վրայ է դրւում կրթականը հայերի մէջ Հափանում:

Հափանը, ինչպէս ասացինք, իսկապէս կտրուած է դրսի աշ-
խարհից. չունի ճանապարհների կանոնաւոր հաղորդակցութիւն,
որով ժողովուրդը տնտեսութեան պակասը ներմուծում է դրսից,
իսկ աւելին արտահանում է: Իսկ հողի անբերրութիւնը ժողովրդ-
ին զրկում է տարուայ պաշարն ստանալուց: Պակասը մի կերպ
լրացնում է հանքերից—օրավարձ ստանալով:

Այդ միջոցով դափանցին թէ ապրում է և թէ դպրոցներ է
պահում:

Ինքնին հասկանալի է, որ մի կերպ տնտեսութիւն հայթայ-
թող ժողովրդի համար որքան զօռուար է դպրոցների ամբողջ տըն-
տեսականը իր ուսերի վրայ տանել: Որքան ժողովուրդը գիտակ-
ցութեան հասած լինի, որքան նա կրթութիւնը անդիպէ անհրա-
ժեշտ պահանջ համարէ, այնուամենայնիւ, երբ նրա առաջ ծառա-
ցած է ընտանիքի մեկնութիւնը, նա կամայ-աւանդ տէտք է կրթ-
թութեանը երկրորդական տեղը տալ, որովհետեւ քաղցած փորով
կարգալն անհնար է: Ահա հէնց այստեղ է, որ բարեկործութիւնը
դալիս է իր պարտքը կատարելու—յազեցնելու ուսումնաժառու ժո-
ղովրդի ծառաւը:

Եւ Հափանը՝ շնորհիւ բարերարների, պահում է մի շարք
ծիտական դպրոցներ:

Դպրոցները նիւթականի նկատմամբ շատ խղճուել վիճակում
են: Եւ այդ նախ հետեւանք է ժողովրդի տնտեսական անապահով
վիճակի և երկրորդ՝ բարերարների երերուն գրութեան: Բայց չը
նայած այդ բացերին, էլի Հափանի հայ ժողովուրդը մեծ սէր է
ցոյց տալիս դէպի կրթութիւնը և ձգտում է հաստատուն պահել
դպրոցները:

Սակայն եթէ մեր նպատակն է ժողովուրդը կրթել, դրանով
չպիտի սահմանափակել կրթութեան դործը:

Ի՞նչ է մեւում անելու. ահա թէ ինչ: Ունենալ Հափանում մի
հայկական եթէ ոչ միջնակարգ, գոնէ չորսդասեան դպրոց, որտեղ
վերջացնող աշակերտութիւնը հնարաւորութիւն ստանար մի որևէ
գործ ձեռնարկելու: Իսկ այդ անողը Հոգեւոր Իշխանութիւնը պէտք
է լինի, քանի որ նա է նրա տնօրինողը ու ձեռքի տակ ունի ու-
սումնաբանական ֆոնդ:

Այդ է պահանջում ժամանակը և ուսումնաժառու ժողովուր-
դը:

Գաւառում

ՍՈՒԼՏԱ (Ախալքալաք), 14-ին փետրուարի.—Բաւականին
երկար ժամանակ է, ինչ պիւղումս տարածուել է կարմրուկ հի-
ւանդութիւն, բոլոր երեխաները բռնուում են. սկզբնական շրջանում
սաստիկ վտանգաւոր էր և օրական 2-3 մահ սովորական էր, բա-
րեբախտաբար վերջիս մեղմացել է:

Ինչպէս գաւառումս, նոյնպէս գիւղումս եղանակները շատ լաւ

են գնում. օղը տաք է, ձիւնը շատ քիչ անգամ է դալիս:

Համաշխարհային պատերազմը իւր անթիւ աղէտների հետ տուած է մի պզտիկ, սակայն կարեւոր օգուտ. այդ այն է, որ գիւղացութիւնը այժմ իր երեխաներին ուղարկում է դպրոց, որ այս տարի ունի 125 աշակերտ, մինչ ուրիշ տարիներ 60—70 անցած չէր: Դպրոցս ունի 6 բաժանմունք, 3 ուսուցիչ. դպրոցական յատուկ շէնքը աւարտուած չըլինելով, աշակերտութիւնը սովորում է գիւղական օգաներում: Դպրոցական զբաղումները շատ կանոնաւոր են գնում. գիւղացութիւնը մեծ հետաքրքրութիւն և գուրգուրանք է ցոյց տալիս դէպի դպրոցը:

Յունուարի 29-ին տեղս եկան Ախալքալաքի Կ. Հ. Բարեգործական Ընկ. ճիւղի նախագահ պ. Շահպարտեանը և Ախալքալաքի Հ. ծխ. եկեղ. դպրոցների տնտէ՛ պ. Ի. Տ. Ղազարեանը: Պ. Ղազարեանը 3 ժամի շափ քննութիւններ, հարց ու փորձեր արաւ աշակերտութեան և մեկնեց շատ զոն: Պ. Շահպարտեանը ժողով գումարեց կիսաւարտ դպրոցի շէնքը աւարտելու համար. խոստացաւ. Ախալքալաքի ճիւղից 300 հոգւրի նուիրել շինութեան գործին:

Այսօր գիւղիս եկեղեցում, էրզրումի և Մուշի գրաւման առթիւ կատարուեց գոհացողական մաղթանք և պատերազմի զաշտում ընկած զինուորների համար հոգեհանգիստ. դպրոցի աշակերտութիւնը և ուսուցչութիւնը ներկայ էր, նաև գիւղացոց մեծ բազմութիւն: Խօսեց դպրոցի աւ. ուսուցիչ Ա. Մալխասեան, որից յետոյ աշակերտութիւնը եկեղեցու դրան առաջ երկեց մի քանի ազգային երգեր:

Տիդրան

ԱՂԲԱՇ.—Աղբաշից «Կաշրալ»-ն հաղորդում է. Կ. Հ. Բ. Ը. թեան ճիւղի անդամներ՝ պ. պ. Գեղամ Սարգսեանը և պ. Իսրայէլ Ասադեանը գիւղումս հանգանակութիւն անելով, Ս. Վարդանանց տօսին ճաշ տրուեց տեղիս ծխական դպրոցի շէնքում թէ տեղական ժողովրդին և թէ փախստականներին: Նախ քան հացկերոյթը Ս. եկեղեցում կատարուեց հոգեհանգիստ պատերազմի զաշտում հերոսաբար ընկածների յիշատակին, որից յետոյ տեղիս քահանայ տէր Արտաշէսը խոստրեց Ս. Վարդանի գործունէութիւնը:

Ն Ո Ւ Է Ր Ն Ե Ր

«Համբաւաբերի» տարածման համար

Մի ոմն, որը չի ցանկանում անունը յայտնել, ուղարկել է խմբագրութեանս 6 ա., որ երկու օրինակ «Համբաւաբեր» ուղարկուին գիւղական չքաւոր դպրոցներին:

Խմբագրութեանս նուիրուած «Համբաւաբերի» օրինակները ուղարկւում են ևս հետևեալ գիւղական դպրոցներին.

1. Ս. Յարութիւնեանի հաշուով Յամաքաբերդ, Քարուանսարա և Զրադացներ:

2. Յ. Տէր Գրիգորեանի հաշուով՝ Յովաննայ վանք, Ղարափիլիսա:

3. Եարալեանի հաշուով՝ Ղաթիլիսէ, Իմրիսան, Դահաբու:

4. Գ. Տ. Ե. Միրզոյիանի հաշուով՝ Հոռում, Զիթհանք, Աեօլիթի, Տամգու, Սաչու, Ղուլալի, Զուլխաղ և Եայլի:

ՏԱՐԵԳԻՐ ԸՍԵՂՈՐՈՐԹԵԱՆ

Հայկ. Կենտր. Կոմիտէն իր հերթական նիստում, հինգշաբթի, 25 փետրուարի, նախ զեկուցեց հետևեալ հետադիրները Կոմիտէի անունով ստացուած.

I. Տաճկահայաստանի Ղարափիլիսայից լիազօր Օթարեանը հեռագրում է. «Մուշի և Խնուսի կողմերից փոքրիկ խմբերով գալիս են հայ փախստականներ 600 հոգի տեղաւորուել են Այաշկերտի գիւղերում. 90% կանայք և երեխաներ են. շատերի ոտ և ձեռները ցրտաւոր են եղել, անհրաժեշտ է շուտափոյթ բըժշկական օգնութիւն. հարկաւոր է որբանոց բաց անել տեղումս: Վաղը ես երկու օգնականներով ուղևորւում եմ Խնուս և Մուշ, ուր, ինչպէս լուում է, մօտ 1,000 հայ կան ազատուած կոտորածից»:

II. Մուշից խմբապետ Բենոն հեռագրում է. «Կոտորածից ազատուած հայերի թիւը Մուշում հասնում է 1,000 հոգու, Խնուս նոյնքան. Սաղանից եկել են Մուշ 160 փախստական. ուղարկեցէք լիազօրներ օգնութեան գործը կազմակերպելու»:

III. Էրզրումից ստացուած հեռագրի մէջ ասուած է. «Կոտորածից ազատուած հայերի թիւը Մուշ և Խնուս մօտ 1000 է, Կիւմ-Կիւմ կան 100 հոգի, Էրզրումի մէջ մի քանի տասնեակ, իսկ Բիթլիս հայեր չեն նկատուում»: Հեռագրերի ընթերցումից յետոյ Կոմիտէի անգամ պ. Յ. Խոնուսն, որը նոր է վերադարձել Էրզրումից, ուր գնացել էր Քաղաքների Միութեան կողմից, համառօտ տեղեկութիւն հաղորդեց Էրզրումում կենդանի մնացած սակաւաթիւ հայերի մասին և աւելացրեց, որ կանանց ու երեխաներին պէտք է հեռացնել, որովհետև նրանց հոխանաւորող և պահող ամերիկացի միսիոների միջոցները սպառուել են և կենսական միջոցների մեծ պակասութիւն է տեղումս կենտ. Կոմիտէն որոշեց.

ա) Որբերին ամեն տեղից բերել Կովկաս.

բ) Էրզրումում կենդանի մնացած հայ կանանց և երեխաներին փոխադրել Կարսի շրջանը.

գ) Ուղարկել նոր լիազօրներ թէ փախստականների փոխադրութեան և թէ տեղումս օգնութիւն կազմակերպելու համար, և

դ) Ուղարկել լիազօրների հետ և մի բժշկական խումբ գեղարայրով:

II Ապա պ. Ա. Շարաֆեանը կարգաց զեկուցումն իրեն զեկաւարտութեամբ կատարուած միօրեայ փախստականների անուանացուցակագրութեան մասին: Զեկուցումից երեաց, որ ցուցակագրութիւնը ամեն տեղ կատարուել է յաջող. թերթիկները ստացուել են և այժմ մի խումբ մարդիկ հաշիւներ են կազմում, որը յետոյ հրատարակուելու է: Ցուցակագրութեան ծախսերը ծածկուելու համար կոմիտէն որոշեց տալ ևս 1000 ա.

III. Ի նկատի առնելով որ Թիֆլիսում գեղ շատ փախստական որբ երեխաներ կան, որոնք թափառում են փողոցներում, որովհետև այժմեան որբանոցներում տեղ չկայ, որոշուեց կրծանիս, Տէր-Յակոբեանի տանը բանալ նոր որբանոց:

IV. Վերջը զեկուցուեց Դիւղինի շրջանային կառավարիչ Բարոն Հովէնի առաջարկութիւնը: Վերջինս յայտնելով, որ իր շրջանում կան մօտ 20,000 հայեր՝ ծանր դրութեան մէջ, առաջարկում է օգնութեան հասնել այդ ժողովրդին, կազմակերպելով կանանց համար արհեստանոցներ, իսկ այդ մարդկանց հնարաւորութիւն տալ վարելու և ցանելու շրջանի ազատ հողերը, որպէսզի գէթ առաջիկայ ամառը ունենան իրենց հացը:

Կոմիտէն համալրանքով վերաբերուեց այս առաջարկին և որոշեց Հայ Դիւղատնտեսական Ընկ. հետ խորհրդակցելով միասին օգնութեան հասնել Դիւղինի հայ ժողովրդին:

V. Թիֆլիսում Իշխանուհի Մ. Թումանեանի ձեռնբեցութեամբ փախստականների համար բացուած արհեստանոցների համար տալ ևս 1000 ա.:

Կարապետ Կախիկոպոսի յիշատակը յաւերժացնող Թիֆլիսի յանձնաժողովի նախագահ պ. Մ. Բերբերեանը հաղորդում է.— Նոր-Նախիջևանի յաջորդ՝ Բարձրապատիւ Դէորդ վարդ. Չեօթեքեանը գրում է, որ այնտեղի եկեղեցական խորհուրդը որոշել է հանգուցեալ սրբազանի անուան մի սան պահել արտասահմանում աստուածաբանութիւն ուսանելու: Հանգուցեալ սրբազանի Նոր-Նախիջևանի յարդողները կազմել են մի նոյնպիսի յանձնաժողով՝ ինչպիսին Թիֆլիսումն է, որը նոյնպէս որոշել է հանգուցեալի անուան 3. դիւրք հրատարակել՝ 1) կենսագրութիւնը, 2) նրա անտիպ գրուածներից մէկը և 3) նրա յօդուածներից կազմել մի ժողովածու:

ՆՈՒԷՐՆԵՐ

Կ. Հ. Բ. Ընկ. ստացել է փախստականների համար հետեւեալ նուէրները. 1. Թիֆլիսի Փոխադարձ Վարկի ընկերութեան ծառայողներից 15 ո. 62 կ., 2) պ. Աղէքսանդր Գրիգորեանից 3 ո., 3. Թիֆլիսի առաջին մասնաւոր լոմբարդի ծառայողներից 8 ո. 60 կ., 4. «Հարիզոնի» խմբագրութիւնից 3000 ա. փախստականների համար ժողոված նուէրներից:

ՃԻՒՂՆԵՐ

Արդահան. — Կ. Հ. Բ. Ընկ. Արդահանի ճիւղի վարչութեան անդամներ ընտրուեցան. նախագահ՝ Արշակ Ատովմեան, քարտուղար՝ Դէորդ Մխիթարեան և անդամներ՝ Հրանտ Մինասեան, Օ. Սաանպաւեան, Նշան քահ. Օվէսեան, Դրիգոր Արեպակեան և Դէորդ Մխիթարեան:

Ներքին Կարմիր Ազգիւր (Շամշադինու վիճակ) գիւղի զարդի հոգաբարձութիւնը գրում է. Վարչութեան ինամքին յանձնուած ուսումնարանը, որին նպաստում է Կ. Հ. Բ. Ը-նը, միշտ իւր բարձրութեան վրայ է եղել կանգնած, սակայն չունի գրադարան: Անհրաժեշտ համարելով ընթերցանութեան օգնութեամբ ներշնչել աշակերտներին սէր առ ուսումն ու գիտութիւնը և լսելով, որ Կ. Հ. Բ. Ընկերութիւնը օգնութեան է հասնում այդպիսի դէպքերում, խնդրում է նպաստել զարդին աշակերտական գրադարան կազմելու:

Ղալար. — Կ. Հ. Բ. Ը-թեան տեղական ճիւղի վարչութեան անդամներ ընտրուել են. — նախագահ՝ Տիգրան Բաղդասարեան, քարտուղար՝ Արամ Դիւրջեան և զանապահ՝ օր. Աննա Աղլինցեան: Անդամներ՝ տիկին Ազնիւ Գորգեան և բժ. Խաչատուր Գորգեան:

Ք Ր Ո Ն Ի Կ Ո Ն

Հստ մեր ստացած վերջին ստոյգ տեղեկութեանց ինուսի և Մուշի շրջաններում նորից երեացել են մօտ 8000 հայ՝ մեծ մասամբ կանայք և երեխաներ, որոնք մերկ և քաղցած, իսկ շատերը հիւանդ են, բոլորն էլ շուտափոյթ օգնութեան կարօտ:

Հայկական Կենտրոնական Կոմիտէն փախստականների միօրեայ անուանացուցագրութիւնը կատարեց փետրուարի 14-ին Թիֆլիսի, Գանձակի, Երևանի և Կարսի շրջաններում, Պարսկաստան և Տաճկաստանի նոր նուաճած երկիրների մի մասում: Ամեն դիւղից ստացուած են թերթիկները. մօտ օրերս կը կատարուեն թուական ամփոփումներ:

Քաղաքների միութիւնը ուղարկեց Վան մի փախստական խումբ 8 հոգուց բաղկացած. մի ուրիշ խումբ էլ ֆելդշերական-անդաժողու կազմակերպում է Մուշ ուղարկելու համար:

Թաքսիսի դէմ մաքառող Կովկասեան ընկերութիւնը որոշել է ապրիլի 20-ին կադմէլ իր սովորական «Սպիտակ ծաղկի» օրը: Այս ամառ սպասուած է ընկերութեան Արասթումանի սահմադրիայի բացումը:

Թիֆլիսի հայ դերասանական խումբը մեկնեց Բալու. ներկայացումներ տալու. այն տեղից խումբը անցնելու է Կովկասի միւս հայաբնակ քաղաքները:

Թիֆլիսի քաղաքային վարչութիւնը կազմել է այս 1916 թ. Բեկդիական ընկերութիւնից քաղաքին անցած էլեքտրաբարձի նախահաշիւը: Մուտք սպասուած է 2,560 հազար ա., իսկ ծախք 1,634,000. ո., ուրեմն տարեկան արդիւնքը կարող է հասնել մօտ միլիոնի, որ եթէ քաղաքը գործադրի կրթական և առողջապահական կարիքների վրայ, ազգաբնակչութեան առաջընթացութեանը մեծ դարկ կը տայ:

Փախստականներն աշակերտ-երեխաների համար ճաշարանին, որ բացուած է Գայիանեան օրիորդաց դպրոցի շինութեան մէջ, Հ. Կ. Կոմիտէն տալիս է նպաստ ամսական 500 ա.:

Հայկ. Կենտ. Կոմիտէն բացեց Թիֆլիսում (Վարանցովսկայա փողոց, Տ. Ղուլիջանեանի) նոր ապաստարան 60 հոգի փախստական երեխաների համար, որ յանձնուած է Հայ Կանանց Կոմիտէին:

Թիֆլիսում մօտ ապագայում բացուելու է նոր բանկ «Կոմկաս» փոխադարձ վարկի ընկերութիւնը:

Նախաձեռնողներն մի խումբ իրաւարաններ, բժիշկներ, մանկավարժներ, ինժեներներ և այլ պաշտօնեաներ, Բանկի զբաղմունքը նպատակն է ծառայել ինտելիգենտ դասակարգի աշխատուողներին:

Մի քանի օր առաջ Թիֆլիս եկաւ Կ. Պոլսից փախած Պարիզի կոմսերուստորիայի աշակերտ պ. Կոն Յարութիւնեանը, որ հռչակաւոր ուսուցչապետ Պոլ Մուշէի ամենասիրուած աշակերտն է և սմբողջ Ներպայում միակ հայ դերասան ուսանողը (tragedien): Պարսնը մէկից աւելի անգամներ լուրջ գերբերում քննէ դուքս Եկել Պարիզի ամենամեծ թատրոնում Comed'e francaise-ում, և նրա տաղանդը գնահատուած է Ֆրանսայի զեղարուեստաւոր հասարակութիւնից: Նա պատերազմը վերջանալուն պէս Պարիզ կը վերադառնայ, իսկ այժմ մտնելով «Արէլեան» խմբի մէջ երկու օր առաջ Բալու մեկնեց, ներկայացումներին մասնակցելու:

Ա Ր Մ Ա Ի Ն տ Ե Ա Ո Ւ Ր Ի Ն

ԳՐԱԳԻԻՆԵՔ ՏԱՀԱՍՏԱՆՈՒՄ

Կովկասեան ճակատի վրայ Տաճկաստանի կրած պարտութիւնը սկսում է անգրադառնալ պետութեան ներքին կեանքի, ներքին քաղաքականութեան վրայ: Աթլնրից և Բուքարեստից ստացւած վերջին հեռագրերը լուրջ հիմքեր են տալիս ենթադրելու, որ Տաճկաստանի ներքին քայքայումն արդէն սկսուած է և որ շատ հեռու չէ այն օրը, երբ այս անարգ պետութիւնը պէտք է կործանուի իր կրճքին ծանրացած ոճիրների տակ, կամ, առաւելն, կծկուի նախկին Իկոնիայի սուլթանութեան սահմանների

մէջ և, ամենքից մտապահուած, ամենքից արհամարհուած քարշ տայ իր անարժան գայութիւնը...

Վերջին շարաքներս Պոլսից ստացուած տեղեկութիւնները, զրեթէ քուրսն էլ Տաճկաստանի ներքին տագնապի շուրջն էին գաղտնի: Ասում էին, որ լուրջ խլրտուածներ են տեղի ունեցել Պոլսի պաշտպան զօրքի մէջ, որ 22 սպայ մահուան են դատաւարտուել, որ Պոլսում գտնուած գերմանական զօրքերը, ժողովրդական իշխմանը ներքին ահից, զօրանոցներում փակուած են մնում, որ երիտասարդ թիւրքերի նախկին պարագլուխ Անմէդ Ռիզան ձերբակալուած է, են են: Թէ արդեօք այս լուրերից մըն է ճիշդ մենք հնար չունենք ստուգելու: Բայց նրանց միաժամանակ հանդէս դալն ինքնին արդէն ապացոյց է, որ զրութիւնը Տաճկաստանում այն չէ, ինչ որ ձգնում են ցոյց տալ «Լուրի» և «Օսմանեան» հեռագրական գործակալութիւնները: Այժմ էլ երեք հեռագիր միաժամանակ հաղորդում են, որ Էնուէր փաշան գաւաղիւրներէ ձեռքով ծանր վիրաւորուած է: Այս հեռագրերը ևս չեն ստուգուած: սակայն ի նկատի ունենալով այն հանգամանքը, որ հակառակորդ քաղաքական գործչին պաշտպանական միջոցներով սպանելը Տաճկաստանի նիւաւուրց օաղաթին է, մենք մի առանձին հիմք էլ չունենք կասկածի ենթարկելու այդ հեռագրերի ճշտութիւնը: Էնուէր փաշան գաւաղութիւնների շատ է կազմել իր կենսագրում: Դաւաղութեամբ էր, որ նա սպանեց Նապիմ փաշային և իր կուսակցութեան համար լայն ճանապարհ բացեց ղէպի Բ. Դուռը: Դաւաղութեամբ էր, որ նա սպանել տուեց զահաժառանգ Բասուֆ իզէդդիսին և թուրք-գերմանական արկածախնդիր քաղաքականութեան ախոյեանին մէջտեղից վերացրեց: Էլ չենք խօսում հայ ժողովրդի դէմ կազմակերպուած նրէշաւոր դաւաղութեան մասին: Էլ չենք յիշում այն բազմաթիւ «մանր-մունր» դաւաղութիւնները, որոնց պատմութիւնը կորել է Մարմարայի ալիքների մէջ՝ կամ ջնջուել վարձկան զահիճների ձեռքով... Ինչո՞ւ դաւաղքի ձեռքը մի անգամ էլ ղէպի Էնուէր փաշան չպէտք է դառնար: Ինչո՞ւ չպէտք է հանդէս դար արիւնոտուշտ միսխտրի զոհերին մերձաւոր մարդկանցից մէկը և արդար վրէժի պահանջով ծառանար նրա ստաջ...:

Սակայն Էնուէր փաշայի դէմ ձեռք բարձրացնելը անհատական վրէժից դուրս էլ բացատրութիւն, արդարացում կարող է գտնուի: Այս վերջին պատերազմով, որ եթէ ոչ ամբողջովին, գոնէ ամենամեծ չափով, նրա սարքած գործն է, Էնուէր փաշան ախպիսի սոսկալի հարուած է հասցրել Տաճկաստանին, որպիսին վերջինս մինչև հիմա ոչ մի թշնամուց չէր ստացել: Այդ հարուածի ծանրութիւնն այժմ է սկսում զգալի դառնալ: Մինչև հիմա Էնուէր փաշան օրօրում էր տաճիկներին ամենագրաւիչ երազներով: Տաճկաստանն իր սահմանները պէտք է հասցնէ մինչև Կովկասեան լեռնաշղթան: Նա պէտք է ընդմիջտ ազատութիւն եւրոպական պետութիւնների խնամակալութիւնից և Գերմանիայի հետ միասին, եւրոպական կենտրոնի գլխաւոր ազդակը դառնայ: Նա պէտք է համախմբէ իր շուրջը ոչ միայն Կովկասի, այլ և Եդիպտոսի, Հիւսիս Աֆրիկայի, Պարսկաստանի, Ասիական Կովկասի և մինչև անգամ Հնդկաստանի մահմեդականներին և նրանց հետ միասին իսլամական տիրապետութեան մի դարաջուրի բանայ պատմութեան համար—անա այն հեռանկարները, որոնց փայլով Էնուէր փաշան կուրացրել է մինչև հիմա տաճիկ ժողովրդին և ստիպել նրան անմոռն յիշել այս պատերազմի ահուկի բեռը: Եւ այս բոլոր խոստումների հանդէպ ինչ են տեսնում նրանք այսօր: Տաճկաստանը կտրուած մահմեդական բոլոր երկրներից, անդիլաքիք խալիֆայութեան հին մայրաքաղաքի—Բաղդադի զոհերի առաջ, Հայաստանի մի խոշոր մասը ձեռքից գնացած, իսկ մնացած մասն էլ անպաշտպան վիճակում, զօրքը ջարդուած, երկրում եղեմական (ֆինանսական) տագնապ, գործազրկութիւն, շատ տեղերում սով, հիւանդութիւններ, և այս բոլորի դէմ մաքառելու ներքին անգործութիւն և արտաքին տնօգնականութիւն: Այս իրականութեան մէջ անրնական չէր լինի, եթէ մէկը, ար-

տայայտիչ դառնալով ժողովրդի ցտաման, ցանկանար մասսայական սպանութեանց նեղինակին սպանութեամբ պատմել:

Այս մահափորձը, եթէ իրօք տեղի է ունեցել, կարող է հակառակահնչանակութիւն ունենալ Տաճկաստանի մատաւոր քաղաքականութեան վրայ: Տաճկաստանն այն պետութիւններից չէ, որոնք արդ հաստատութիւններով են կառավարում և զանազան պատահականութիւնների դէմ ապահովում են հաստատուն կարգերով: Տաճկաստանն անձնական ռեժիմի երկիր է քալ exellence: Պետական հաստատութիւնների տեղն այս երկրում փաստօրէն բռնում են թալֆաները, իսկ կարգի տեղը՝ անձնական հայեցողութիւնը կամ քանաճոյրը: Այս պատճառով էլ անձնաւորութիւնների փոփոխութիւններն այստեղ շատ աւելի մեծ նշանակութիւն ունին, քան որեւէ այլ երկրում:

Ներկայումս Տաճկաստանի ներքին քաղաքական վիճակն այս է. մի կողմը կանգնած են երիտասարդ թուրքերը, իսկ միւս կողմը՝ նրանց բոլոր հակառակորդները—չակերտաւոր և անշակերտ ազատականները, հին ռեժիմի կողմնակիցներ, հոջաներ և այլն: Այս հակաթիթիւնական խառնախառնուրդը (կոնգլոմերատը) հանդիստ է մնում միայն շնորհիւ այն քաղաքական աշարհական (տեոքրի), որ հաստատել են երկրում կառավարութեան ղեկն իրենց ձեռքը ձգած երիտասարդ թուրքերը: Ոչ միայն կառավարութեան, այլ և երիտասարդ թուրքերի գործունէութիւնը քննադատելը այս ռեժիմի տակ զրեթէ հաւասարազօր է պետական գաւաճանութեան: Այս սարսափի ռեժիմը կանգուն է մնում շնորհիւ երկու անձնաւորութեան՝ Էնուէր փաշայի և Թալէաթ բէյի: Առաջինը ղինուորական ոյժերի հրամանատարն է, իսկ երկրորդը՝ ոստիկանական: Ներկայ պատերազմական վիճակում զլխաւոր ձայնը պատկանում է ի հարկէ ղինուորականներին, հետեւաբար և նրանց ներկայացուցիչ Էնուէր փաշան աւելի մեծ կշիռ պէտք է ունենայ: Միայն մէջ տեղից վերացնելը կարող է մեծ իրարանցում առաջ բերել հասարակութեան մէջ և հակաթիթիւնականների համար հնարաւորութիւն ստեղծել կառավարութեան ղեկը իրենց ձեռքն առնելու: Իսկ եթէ այս յաջողուեց, կրկնադառնան Գեմալի փաշայի օրերը, երբ երիտասարդ թուրքերի ղեկավարները չէին համարձակուած օրը ցերեկով մարդկանց երեւալ, և այսպիսով միաժամանակ վերջ կրորուի թուրք-գերմանական արկածախնդիր միութեանն ու պատերազմին:

Սակայն եթէ Էնուէր փաշայի մահափորձի լուրը չճշտուի էլ, մեզ համար կասկածից դուրս է, որ Թուրքիան բռնուած է մի օրհասական քայքայումով և նրա կատարեալ անկախ գոյութեան օրերը հաշուած են: Եւ Էնուէր փաշան ջգհագրութիւններով աշխատէ կենսունակութեան ապացոյցներ տալ աշխարհին: Մարդկութեան այդ արիւնառու ժամպիրի անկումը անշուշտ խորին բաւականութիւն պէտք է պատճառի լուսաւոր աշխարհին: և միայն հայերու ենք, որ անփրապան չենք կարող ուրախանալ այդ գաղտնի անկմամբ, որովհետեւ նրանից ստացած մեր վերքերը դեռ մի՞նչ են...

Ա. Ջամալեան

Տ Ա Ճ Կ Ա Յ Ա Յ Ե Ր

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՊԱՏԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ

ԴԵՐԲԱՆԱԿԱՆ ԾՐԱԳԻՐ—ԹՐԲԱԿԱՆ ԱՇԽԱՏԱՆՔ.

—

Այս վերնագրով մի ընդարձակ տեսութիւն ունի Ֆրանսական ամենահեղինակաւոր և լուրջ ամսաթերթերէն, Revue des Sciences Sociales-ը:

Ըստ հեղինակի տեսակէտի, հայոց վերջի աղէտներու իսկական պատասխանատուն պաշտօնական Գերմանիան է:

Եւ այդ տեսակէտը հաստատելու համար նա վերլուծում է Գերմանիոյ վերջի քանհինգ տարուայ քաղաքականութիւնը թիւրք կայսրութեան վերաբերմամբ և բերում է վկայութիւններ գերման խաղերխախտներէն:

Հեղինակի կարծիքով պաշտօնական Գերմանիան երբեք սիրով չէ վերաբերուել հայ ժողովուրդին ու հայոց հարցին, որի ապացոյցն է 1896 թ. հսկայ ջարդերէն վերջ Վիլհելմի Պոլիս այցը, որ նա իրեն բարեկամ անուանեց կարմիր Սուլթանին և Դամասկոսի մէջ ինքզինքը յայտարարեց համայն իսլամներու պաշտպանը, այն իսլամներուն, որոնց ձեռքով մի տարի առաջ 300,000 քրիստոնեայ և անմեղ հայեր կոտորուած էին:

Գերմանիոյ անքաղաքակամութիւնը հաստատելու համար բերում է երկրորդ ապացոյց—1913 թուի հայկական բարենորոգումների ծրագրի մէջ խաղացած դերը, ուր իւր ամբողջ ուժը ի գործ դրաւ այն դարձնել մի քառակուսի անիւ, որը և յաջողեց:

Հեղինակը այդ ապացոյցները հրապարակ բերելէն վերջ, աշխատում է երևան բերել, թէ ինչից է յառաջ գալիս գերմանական անքաղաքակամութիւնը հայոց հարցի և հայերու հանդէպ:

Եւ տալիս է մօտաւորապէս այս բացատրութիւնը.

Գերմանիան յոյս չունենալով ձեռք բերել շուկաներ և գաղթավայրեր Եւրոպայում, աչքը ձգել էր Պալքաններու և մասնաւորապէս թրքական հսկայ կայսրութեան վրայ, որով և պիտի կարողանար իրականացնել գերման իմպերիալիստներու հսկայ երազը—Համբուրգ—Բաղդադ երկաթուղու գիծը, որը և պիտի լինէր համաշխարհային շուկայի գլխաւոր երակը:

Բայց իրականացնելու համար այդ ծրագիրը՝ իրեն պէտք էր մի թրքական կայսրութիւն, որը քնակեցուած լինէր այնպիսի ժողովուրդներով, որոնք անընդունակ լինէին քաղաքական և տնտեսական նախաձեռնութիւններու:

Թիւրք կառավարութիւնը և մահմեդական ժողովուրդները իւր ուզած տարրերն էին, բայց կար հայ ժողովուրդը՝ զրացի ուս պետութեան, բնակչութիւն հաստատած այն բարձրակարգակներուն և լեռնաշղթաներուն վրայ, որտեղից պիտի անցնէր Բաղդադի երկաթուղագիծը, և որուն կարող էր վտանգ սպառնալ իւր տնտեսական նախաձեռնութիւններով և քաղաքական ձգտումներով:

Պաշտօնական Գերմանիան չի սիրում հայ ժողովուրդը Հայաստանի Բարձրագոյնագիւում, որը լինելով անկախութեան մի օճախ, իւր ընդունակութիւններով կարող է ապապալիւ Ռուս պետութեան գործիք դառնալով վտանգ սպառնալ գերմանական շահերուն: Բայց նա սիրում է հայ ժողովուրդին որպէս միակ տարրը թիւրք կայսրութեան մէջ, որը կարող է իւր ընդունակութեամբ և աշխատասիրութեամբ յառաջ տանել գերմանական գաղթականութեան (կոլոնիզացիայի) քաղաքականութիւնը մօտաւոր Արևելքում:

Ինչպէս հաշտեցունել այս երկու հակամարտ շահերը, Գերմանական ճկուն միտքը այդ միջոցն էլ գտել է: Եւ ներկայ յօդուածի հեղինակը բերում է գերմանացի հանրաժանութիւն հրապարակաբոս դոքթէօր Պաուլ Ռոտրախի կարծիքը, որ յայտնել է «Բաղդադի երկաթուղին» գրուածքի մէջ, ուր առաջարկում է «հայերը վար իջնել իրանց լեռներից, և նրանցով գաղթավայրեր ստեղծել Բաղդադի երկաթուղու ամբողջ երկայնքին: Այսպիսով գերմանական գիծը կանցնի ամենահարուստ և ամենաճարտարարուեստական երկիրը. անապատները կը լեցունին հունձքերով և դիւզերով, և այսպիսով «Բաղդադի» երկաթուղագիծի բաժնետէրերը ինքզինքնին լաւ կգլանու:

Հեղինակի կարծիքով այս միտքը արագօրէն յառաջդիմեց գերմանական տիրող տարրերու մէջ. և ահա այս պատերազմի տօթի Գերմանիոյ կողմէ Թիւրքիոյ տրուաւ այդ ծրագիրը գործադրելու համար, և թիւրքերը գործադրեցին իրանց ըմբռնած ձևով:

Ձեռ Գերմանիան տուաւ, իսկ աշխատանքը Թիւրքիան կատարեց՝ ամեն մէկը իրա ըմբռնած ձևով:

Եւ ահաւասիկ այն ընդհանուր տեսակէտը, որ հեղինակը տալիս է իւր յօդուածի մէջ, հաստատելու համար պաշտօնական Գերմանիայի պատասխանատուութիւնը հայկական տնտեսական և ջարդերու ծրագրի մէջ:

Յօդուածի երրորդ մասը յատկացուած է հայոց տեղահանութիւններու և ջարդերու մանրամասն տեղեկագրերուն, արուած պաշտօնական ու անկողմնակալ մարմիններու և անձերու կողմից, որտեղ և հաստատուած է Գերմանիայի և իւր պաշտօնական ներկայացուցիչներու մեղսակցութիւնն ու պատասխանատուութիւնը իրրակալն սիրապարծութիւններով:

Այդ մասին յաջորդ անգամ:

Տրդատ

ՎԱՐՆՈՅ ՀԱՅ ԺՄԱՆՈՒԹԻ ՈՂԲԵՐԿՈՒԹԻՒՆՆԸ

Հայկական անլուր մարտիրոսագրութեան էջերից մէկն ևս բացուած է մեր առաջ: Կարնի առումից մի քանի շարաթ յետոյ, վերջապէս, մեզ համար պարզուած են մանրամասնութիւններն այն քստմնելի կոտորածի, որին ենթարկուել է Կարնի շրջանի հայ ժողովուրդը:

Երկէ Թիֆլիս վերադարձաւ Փաղաքների Միութեան կողմից որոշ միտնալով Կարնի գնացած պ. Յ. Սուրուսը, որ ակնատես վկաների ցուցմունքների հիման վրայ կարողացել է բաւական հանգամանքներ վերականգնել այդ կոտորածների պատմութիւնը: Այդ վկաներն են ամերիկական հիւպատոս միստր Ստեպենստոնը, նրա կինը՝ լէյդի Մէյրիս, կարնեցի վաճառական Երուանդ Սաղուտեանը, զերծակ Մկրտիչ Բալթաճեանը և գերութիւնից ու կոտորածներից հրաշքով ապատուած մի քանի կանայք և երեխաներ: Պ. Յ. Ս.-ի պատմութիւնից երևում է, որ մինչև անցեալ ձմեռուայ Սարիղամիշի պարտութիւնը թուրքերի վերաբերմունքը դէպի հայերը եղել են, առեկողմ զոնէ, բարեկամական: Հայ վիտուորները մինչև այդ ժամանակ ծառայում էին զօրքի մէջ, թիկունքում հայերն աշխատում էին հիւանդանոցներում և ստանդարտական հաստատութիւնների մէջ, խաղաղ ժողովրդի հանդէպ տրտակարգ ճշունքներ գործ չէին դրում և ընդհանրապէս կառավարութիւնը ոչնչով չէր ցոյց տալիս, թէ խտրութիւն է դնում թիւրքերի և հայերի միջև: Սակայն Սարիղամիշի պարտութիւնից յետոյ այս վերաբերմունքը կտրականապէս փոխուած է: Ջարդուած զօրքի հրամանատարները թիւրք ժողովրդի գայրոյթին խոտոր ուղղութիւն տալու համար սկսում են լուրեր տարածել, թէ իրենց անյաջողութեանց պատճառները հայերն են, թէ նրանք են ուսանելին առաջնորդում, թէ Տաճկաստանը ոչ թէ ուսանելի դէմ է պատերազմում, այլ հայերի դէմ, թէ կովկասում հայերը մահմեդականներին կոտորում են, և այլն և այլն:

Այս լուրերին զուգընթաց հրաման է գալիս Պոլսից հայ վիտուորներին զինաթափ անելու և ուսաց սահմանից հեռու, թիկունքում իրեն գրաստներ աշխատացնելու, իսկ հայ ժողովրդի դէմ ջարդեր կազմակերպելու:

Առաջին ծրագիրը յաջողում է հեշտութեամբ, իսկ վերջինը լուրջ դժուարութիւնների է հանդիպում: Թիւրք ժողովուրդը մասամբ զէպի հայերն ունեցած բարեկամական զգացմունքից զրդուած և մասամբ էլ երկիւղ կրելով այն բանից, որ եթէ ինքը հայերին ջարդի, ուսանելու, կարնը գրաւելու զէպում, անպատիժ չեն թողնի իր ոճիւրը, ընդատալ չեն գնում ջարդերի ծրագրին:

Այն ժամանակ կառավարութիւնը մի ուրիշ միջոց է յղանում: Նա աշխատում է զանազան պրովակասիոն քայլերով ստիպել հայերին ապստամբուելու, որպէս զի գրանով մի կողմից՝

ինքը օրինական հիմք ունենալ նրանց կոտորելու, իսկ միւս կողմից՝ զրգուի նրանց դէմ թուրք ժողովրդին:

Այս նպատակով նա նախ պահանջում է, որ բաղադրի անուանի հայերը գնան և իրենց ձեռքով քանդեն այն արձանը, որ ռուսները 1829 թուին կանգնեցրել էին Հայոց գերեզմանատանը՝ սլափերազմում ընկած ռուս զինուորների յիշատակին:

Կառավարութեան նպատակը պարզ էր. կամ հայերը կկործանեն արձանը և դրանով կը վարկարեկեն իրենց ռուսների առջ և կամ չեն կործանի և այդպիսով թուրք ամբոխի ֆանատիզմը կը զրգուեն իրենց դէմ:

Հայերը բնականաբար մերժում են կատարել այս տմարզի հրամանը: Այն ժամանակ թուրք ժանդարմները նրան բռնի տանում են գերեզմանատուն կիցօրի գլխաւոր ինտենդանտի ներկայութեամբ ստիպում կատարել իրենց կամքը: Զուր են անցնում կարնոյ առաջնորդ Սմբատ կալակապուսի և հէնց իրենց քաղաքացիների բոլոր միջնորդութիւններն ու խնդիրները: Թուրք կառավարութիւնը իր գիւսային ծրագիրներին մէջ միշտ անյողողող է...

Սակայն այս դէպքը ցանկալի արդիւնք չէ տալիս հայ ժողովրդի արիւնը պղտորում է, բայց նա՝ իրազեկ իր վիճակի ծանրութեանը, հրապարակական ցոյցերով չէ արտայայտում իր վերդովմունքը:

Իրանից յետոյ տաճիկ կառավարութիւնը երկրորդ փորձութեան քաջն է գլորում մէջտեղ: Նա պահանջում է, որ հայերը թողնեն իրենց բնակարանները այն առարկութեամբ, թէ նրանց մէջ հիւանդ ու վիրաւոր զինուորներ պէտք է տեղաւորուեն: Հայերը իրարանցով են ընկնում. ձիւն ձմեռն իրենց բնակարանները ձղեն ուր գնան: Նրանք դիմում են կառավարութեանը. ինչքան մարդու տեղ էր ուզում մեզինից, մենք պատրաստ ենք նրանց համար տեղ հայթայիլ, և ոչ միայն տեղ, այլ և նրանց ծախքերը պատրաստ ենք հողալ, միայն թէ մեզ մեր բնակարաններից մի հանէք, ասում են նրանք: Այս վերջին առաջարկը, ըստ երևոյթին, շատ դուր է գալիս կառավարութեանը, և նա պահ մի յետաձգում է իր մտադրութիւնը: Այսպիսով հայերը բացի իրենց վրայ բարձրած բազմաթիւ զինուորական տուրքերի ու պարտաւորութիւններից, մի առանձին հիւանդանոց պահելու և նրա վրայ ամսական մի քանի հարիւր ոսկի ծախսի պարտականութեան տակ ևս մտնում են:

Վերջապէս կառավարութիւնը մի վերջին փորձ ևս անում է: Նա քաղաքային քաղաքական ահաբեկումն (տեւոր) է կազմակերպում հայերի դէմ: — Զանազան պատրուակներով նա բանտերն է լցնում հարիւրի չափ մեծ մասամբ ունեւոր կամ ինտելիգենտ հայեր և նրանցից մի քանիսին, զրանց թաւում և Սեպրակ Բաստըրմաճեանին, մահուան պատժի ենթարկում:

Սակայն հայերն այս տարածաշրջաններն էլ տանում են խռնամոլեանք և կառավարութիւնը այդ սպանութիւններով ևս իր նպատակին չի հասնում:

Երբ երիտասարդ թիւրքերի կենտրոնական կոմիտէն տեսնում է, որ հայ ժողովուրդը հեշտութեամբ չի ենթարկւում պրոփակացիայի, իսկ թիւրք ժողովուրդն էլ հակամիտութիւն չի ցոյց տալիս հայերին կոտորելու՝ սկսում է լուրջ նախապատրաստական միջոցներ ձեռք առնել: Պոլսից գալիս են յատուկ քարոզիչներ թիւրքերի տրամադրութիւնը յեղաշրջելու համար: Արանց միանում են կարնեցիներից երկու մոլեռանդ, թիւրք ամբոխի վրայ մեծ ազդեցութիւն ունեցող թիւրքեր—Էրիբ խոջա և Ջէֆէր բէկ, ինչպէս նաև երիտասարդ թիւրքերի կենտրոնական կոմիտէի անդամ շիրմի բէկը: Սկսում է մի ուժեղ պրոպագանդ հայերի դէմ մզկիթներում, սրճատներում, շուկայում և ամեն մի մուլանիկանում: Այն, ինչ որ հնարաւոր չէր քաղաքային պրոփակացիայի ճանապարհով, մի քանի շարթում հնարաւոր դարձաւ այս քարոզչական մութ գործունէութեամբ.—թիւրք ժողովրդի տրամադրութեան մէջ, արդէն մարտի վերջերին, զգալի էր հակահայկական ուղղութեամբ մի բեկումն:

Այս նոր տրամադրութիւնն իր բուն արտայայտութիւնը դրտաւ անցեալ տարուայ ապրիլի 5-ին: Այդ օրը, թերեւ Վանի դէպքերի ազդեցութեամբ, գումարում է քաղաքից դուրս մի մեծ միթինգ: Թիւրք հոնտորները խօսում են այստեղ հայ ժողովրդի ռդաւանականացումը ընթացքի մասին և այն միտքն արծարծում, որ Օսմանեան պետութեան փրկութեան համար անհրաժեշտ է ոչ չնչացնել հայ տարրին այդ երկրից: Այդ ճառերի ազդեցութեան տակ արդէն մինչև այդ հակահայկական թոյնով վարակուած ժողովականները որոշում են առաջին իսկ յարմար առիթի ջարդել Կարնոյ և շրջակայքի հայերին: Սակայն որովհետև դեռ թիւրքեր կային, որոնք դէմ էին այս ոճրագործութեան՝ միթինգն ընդունում է մի լրացուցիչ վճիռ ևս.—եթէ որեւէ մահմեդական կհամարձակուի պահել իր տանը կամ հովանաւորել թէկուզ մի հայի՝ նա պէտք է մահուան պատժի ենթարկուի:

Այս որոշումներից յետոյ Կարնոյ հայ ժողովրդի դառնութեան բաժակը լցուած էր: Եւ նա, այդ անբաղդ ժողովուրդը ըմպեց այդ բաժակը մինչև վերջին կաթիլը...

Ա. Զամալեան

23 փետր.

(Վերջը յաջորդ անգամ)

500,000 ՀԱՅ ՄԻՋԱԿԵՏՊՈՒՄ

Դոկտոր Լիպսիուսը Գերմանիայից ծիրիխ է գնացել Զուիցերիայի կոմիտէի տնօրէն հետ համաձայնութեան գալու ու միջոցներ ձեռք առնելու, որ կարելի լինի օգնութիւն հասցնել կէս միլիոն հայերին, որոնք փոխադրուած են Միջագետք և որոնք ծայրայեղ կարօտութեան մէջ են գտնուում:

Ի Ն Ա Ջ Ն Ջ Ո Ւ Մ Ը

(9ԱՏԿԵՐ)

Ա...ին

Լուսնկայ գիշեր էր...

Դիշեր մը այն լուսնկայ գիշերներին, որոնք կորսնցուցած էին այլևս իրենց բանաստեղծական ուրախ ու հովուական հմայքը:

Լուսնկայ գիշեր մը, որ ունէր միայն արեան հմայքը, կոտորածի, բնաջնջմի թուրքոս բանաստեղծութիւնը:

Միշտ այսպիսի գիշեր մը, կոտորածի և աւերածութեան մըրիկը բարձրացնող մոնկոլական մոլեռանդ խումբ մը թուով 50 հոգի, չէրբէր մահմեդական պետի մը առաջնորդութեամբ, արաբական կատաղած նոյնիկները հեծած, աճապարում էին դեռ լոյսը չը բացուած հասնել Տ... գիւղը և գիշերով պաշարել:

Լուսոյ աստղը դեռ նոր երևցած, արեւելքի մեղմ քամին արդէն սկսած էր: Ամբողջ գիւղը առաւօտեան զով հովի քնարեր շոյումին ենթակայ անուշ նինջ էր լինում, վստահ Տիրամօր պահապան հրեշտակին, որ հսկում էր իրենց գիւղավերը:

Լուս և խաղաղ էր գիւղը...

Լուսում էր միմիայն պահակի փայտի հատ հատ հարուածները և շուների հաւատարիմ հաջիւնը: Իսկ Զաղարը սովորականէն աւելի անհանգիստ էր այդ գիշերը, նա չէր լուսում, նա ինքզինքը կտրտում էր, հեռանում էր գիւղէն դուրս, մտնում էր մօտիկ արտը, փոքրիկ ձորակը ու վերադառնում աղմկող կատաղութեամբ:

Շրջակայ մի քանի գիւղի մասնակի կոտորածի լուրը, երկու օր արդէն, շրջան ըրած էր բոլոր հայ գիւղերը: Քաղաքը արդէն առած էր իր վճիռը:

Վստակութեանը լուսնկաւ էր...

Հայը արդէն ամեն տեղ բնաջնջման ենթակայ կոտորում էր ու հայաձուլում, հայ քաջերը ամբանում էին լեռները, մզկիտ անհատար կոխում...

Քուժը Երկուքի բաժնուած մօտենում էր գիւղին, մէկէն յարձակելու և մինչև կէսօրին ամեն բան վերջացնելու հաստատ որոշումով: Չէրքէզ չաւուշը իր սև արարական նժույզը նստած, արագացնում էր քայլերը, ձիերը թռչում էին, փոփոքը բերան-նեղին, արիւնքորինք մտած: Հեռուէն լսում էր արդէն հատ հատ ձիերու ոտքի ձայները:

Գիւղի երիտասարդութիւնը սպասում էր թշնամիին, բայց ոչ աշդպէս շուտ և յանկարծակի: Դեռ կային գիւղեր, դեռ կարգը իրենց չէր հասած:

Չէրքէզ չաւուշը այս բոլորը շատ լաւ գիտէր և նա գիշերէն օգտուած արդէն գիւղը շրջապատած էր: Երբ հովիւը դեռ նոր դուրս ելաւ գիւղէն հօտը դաշտ տանելու, զարնան ծաղկաւետ դաշտը:

Բոլոր գիւղական խրճիթները դեռ նոր լեցուած էին երեխաների առաւօտեան ճիչերով... կաթ էին ուզում:

Ժամհարը ժամում տախտակն էր ծնծում Առաւօտ լուսոն երգելով, միացնում էր ձայնը գիւղի առաւօտեան անուշ իրա-բանցումին:

Մամիկը դեռ նոր դուռը ճռացնելով, խաչակնքում էր իւր երեսը, անապարելու ժամ իր մօմը վառելու Տիրամօր ամենազօր պատկերին առաջ:

Մերուկ տէրտէրը դեռ նոր սկսած էր «Հայր մեր» սեղանի խորէն:

Գիւղի Զահէլ աղջիկները դեռ նոր սափորը ուտին, ջրի էին վազում... իրենց սիրած երիտասարդի տան պատի տակէն կա-մաց մը սողալով...

Թոնիրները դեռ նոր էին ծխում...

Արեւը դեռ չէր ծագած... բայց լոյսի ճառագայթները վերէն ողողում էին գիւղը իրենց կիսալոյս ու անհետացող ստուերով:

Հեռուն գիւղի աղբիւրը դիւ գլգլում էր գիւղամէջը... Եւ այս մեղմ իրարանցման մէջ միայն Ջաղարն էր, դեռ նոր այրի-ացած Ջուլոյի շուներ, որ հանգիստ չունէր ու անսովոր կերպով աղմկում էր. ճանկելով Ջուլօ քոյրիկի տան դռները, նա ըսելիք ունէր իր տիրուհուն. դուռը չէր բացուեր:

Ջուլօն ալ վեր ելաւ, բացաւ դուռը, խաչակնքեց երեսը դէպ աղօթարան դարձած, տեսաւ իր Ջաղարի անտուր անհանգստու-թիւնը, հաց տուաւ—ոչ մի օգուտ, կշտամբեց—չեղաւ ոչքարով խփեց, բայց շուներ կտուրը բարձրացած սկսաւ հաջիկ անվերջ, բե-րանը վեր վերցրած. նա բողբոլում էր որ իրան չեն հասկանում:

Ջուլօն գեղեցիկ էր, գիւղամիջի միակ զարդը, Տ. գիւղի պարծանքը: Ջուլօն այրի էր, ամուսինը երկու ամիս առաջ մե-ռած էր, ջէյրան Սազօն էր՝ գիւղի քաջ տղամարդը... Ջուլօն յդի էր... երկունքի օրերն էին...

Գեղջկուհու վերջին յոյսն էր այդ, իր Սազոյի միակ պատ-կերը. նա հպարտութեամբ նայում էր այդ գանձին, որ իրեն այն-քան դուր էր գալիս. նա իր փոքրիկ Սազօն էր, նախազգացու-մը և գիւղի մամիկները վաղուց իրեն աւետած էին այդ գաղա-նիքը: Նա շատ էր գուրդուրում դեռ չը ծնած իր երեխային:

Դեռ չը ծնած երեխային մայրը սիրում էր և ով գիտէ այդ ինչ նախազգացում էր...

Պաշարուած գիւղը անգիտակ իր շուրջ կուտակուող փոթոր-կոտ ամպերին, անապարում էր սկսելու իր զարնանային դաշտի աշխատանքը:

Գիւղամիջից հեռանում էր չէրքէզ չաւուշի ծպտուած լըր-տեսը:

Պայթում են հրացանները...

Ամեն ինչ կանգ և առնում...

Բոլորը շուտաւան աճապարում են եղելութիւնը հասկնալու, միակ Տէրտէրն է որ դեռ ժամում, խորանին ներս, անխճում է գիւղը, իսկ դուրսը կտուրին վրայ Ջաղարն է որ փոփոքը բերա-բանին ոռնում է ու բողբոլում:

Բայց ալ անզօր են անոնք. ոչ խորանի աղօթքը և ոչ կը-տուրի ոռնոցը:

Ձայները մօտենում են, կրակը տեղում է ամեն ուղղու-թեամբ, չէրքէզ չաւուշը գոռում է սեւաւ հեծած:

Դիւղի մէջ ոչինչ կայ կարգին, ուլ ու մանուկը, նախիրն ու հօտը, հովին ու նախորդը, կինն ու մարդը, մամիկն ու տէր-տէրը բոլորն իրար խառնուած փախուստ են տալիս դէպի վեր, լեռը, գէպի Տիրամօր մատուղը. տգիւրքը կուում են անօգուտ, տաննակ մը միայն յաջողում է պատուել շղթան ու բարձրանալ լեռը:

Թշնամին մօտենում է...

Լուս է. այլևս ոչ մի ձայն, դաշտն ու սուրը հնձում են մարդ ու կին առանց երկէք խնայելու...

Խնայում են միմիայն գեղեցիկ աղջիկներին ու հարսներին: Առաւօտեան նոր զարթնող գիւղը կրկին լուած է լուս ու մեռե-լային խոր քնով մը:

Անվերջ դիակ, արիւնհոս մանուկը մօր կրծքին սեղմուած, դեռ նուազած ձայնով բերանը բաց ու խուփ է անում, հոն տէրտէրը Տիրամօր պատին տակ իր ապակեայ աչքերը շուած կապուտ եր-կրնքին լուս, անձայն շէյր մերսն է շարունակում, վար, քարին տակ դիակների մոռցն է լսում—բոլորը կիսամեռ տանջում են, գեաւուրը առանց տանջանքի չը պէտք է մոռնի: Վերը գիւղին միւս ծայրը կրակի վրայ մարդիկ են եփում, գիւղամէջը առուակին մէջ աղիքները դուրս թափած մարդ մը, գլուխը ջուրին մէջ, ոտ-քերը վեր տնկած, առամները սեղմած իր ուժասպառ ձեռքերով դեռ հողն է ճանկոտում: Ժամի դուռն ժամհարը իր արիւնքով ներ-կում է Տիրամօր դուռը, իր վերջին ծառայութիւնը մատուցա-նում: Իսկ ժամում մոմոտ կարպերտների վրայ գիւղի աղջիկները և հարսները պար են ածում: Ուրիշ տեղ ոչսի մեծ սենեակում գեղեցիկ աղջիկների առաջաստն են երգում...

Եւ այդ բոլորը դեռ արեւը նոր ծագած...

Ջաղարը վաղուց լուած է, իր ճերմակ գանգուրները կար-միր ներկուած նա վաղուց պակած է Ջուլոյի շէմքին պինդ կը-պած:

Դուռը գոց է...

Ջուլօն երկունքի ցաւերին է փակած... մէն մենակ..., դաշ-եակը սրախողխող է եղած, մեծ տատը ժամու ճամբին ինկած է արդէն:

Ջուլօն մէն մենակ պլլում է երկունքի ցաւերին, վախի և ցաւի զալարուածների մէջ կեանք է տալիս հայ պատանիի մը:

Դիւղի դռները մէկիկ մէկիկ շառաչումով բացւում են իրար ետեւէն և Աստուծոյ բարեկամ հաւատացեալները, անոր մոռելանդ պաշտոնները ներս են խուժում, թալանի և տոփանքի իղձը սրը-տերուն:

Մօտենում են Ջուլոյի զուլումի հարէմին, խփում են դռան և գիւղական դուռը երկար ճողոցով մը դառնում է շէմքին ու խոր-տակում:

Ջուլօն ուշաթափում է, ցաւի է վախի սարսուռը արտին. վրայ են հասնում, գեղջկական պարզ շրջազգեստին մէջ մերկա-ցած Ջուլօն փռուած է յատակին, դալուկը երեսին, անշուշ և հերարձակ: Պարզութեան մէջ Ջուլոյի մոմացած գէմքի գեղը շան-թահարում է Մուհամէտի զաւակները, վերցնում են Ջուլօն գետ-նէն. սթափում է խեղճը, աչքերը բաց անում, նայում է շուրջը ու սարսուռում:

Արգանդի կսկիծը և մահուան սարսուռը շփոթեցնում են հայ գեղջուկը:

Ներս է մտնում հրէշ Չէրքէզ չաւուշը. ետ են քաշում բո-լորը, գեղեցիկունին յանձնում են չաւուշ Չէրքէզին ու հեռանում են տխուր ու սրտաբեկ:

Պաղատանքն ու արցունքները չեն աղղում հրէշի սրտին. նա բան չի հասկանում խղճի ձայնէն: Անոր խեղճը միայն իր սրտի հանգստին գոհացում տալն է. գրկում է Ջուլոյին, ինկած երկունքի տանջանքին վրայ...

Հնչում է փողի ձայնը, անապարելու է մօտակայ հայ գիւ-

զը, անպատուելու և խայտառակելու հայ կնոջ արգանդը և երկունքը:

Վեր է եկնում չառու Ջերթեղը, թողնելով Ջուլոյի վաղուց անհնչացած դիակը...

Հրամայում է դուռը սպասող Մուհամմադին հնազանդ զաւակին՝ մօտենալ իրեն, հանել սուրը և ճեղքել հայ Ջուլոյի արգանդը: զինուորը հնազանդում է, դուրս է հանում գեռ կիսակենդան թուրտադող երկխան:

Ջուլոն այլևս ազատուած էր երկունքի ահաւոր ցաւերէն...

Հ. գեաւուրը մանչ է եղեր, գլխատէ գեաւուրը, ու Ջերթեղ չառուի հնազանդ զինուորը ամենայն պաղարիւնութեամբ գլխատում հայ երկխան...

Մոխրացած գիւղը ինկած է նուոցի և լափող հրեղէն բոցի և գուռակներու մէջ. մուխը բարձրանում է... գիւղը այրւում է...

11 փետր. 1916

Էն—Սար

ՅՈՒՅԻԼԻ ԴՐԱՄԱԿԱՆ ՆՈՒԷՐՆԵՐԻ

ՈՐ ՍՍԱՅԵԼ Է ԿՈՎԿԱՍԻ ՀԱՅՈՑ ԲԱՐԵԳ. ԸՆԿ. ԿԻՑ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵՆ ՓԱՆՍԱԿԱՆՆԵՐԻ ՕԳՏԻՆ, ԹԻՖԼԻՍԻ ԱՌԱՋՆՈՐԴ ՄԵՍՐՈՊ ԵՊԻՍԿՈՊՈՍԻ ՄԻՋՈՑՈՒ, ՍԿՍԱԾ 1914 թ.

Դեկտ. 26-ից:

Մերվի հայ կանանց կոմիտէից 244 թ. 86 կ., Մերվի կոմիտէից 1000 թ., Егоръ Гаапиловичъ Кирпеевъ-ից 611 թ. 50 կ., Կրիկոր Աղաբաբեանից 50 թ., Гассаровъ-ից Վորոնեժից 15 թ., Ե. Իսկուհի Յակոբեանից Մոսկուայից 1500 թ., Թիֆլիսի հայ քահանաներից 1000 թ., Յովս. աւ. ք. Ասիւծեանից Սուրմուռ հաւաքած 32 թ., Բուխարյանցի Դէորդ Հառաւորեանից Տ.-Համազասպ քահ. ձեռքով 100 թ., Թիֆլիսի հայ կանանց կոմիտէի հանգանակած տ. Հաւրեանի ձեռքով 290 թ. 96 կ., Հին Նախիջևանի հայ հասարակութիւնից 100 թ., Թամփաշեան և Արեւեան առեւորանից Թիֆլ. 100 թ., Ախալցխայի փոխանորդից եկեղեցիներում հաւաքած 7 թ. 71 կ., Յար. քահ. Միրիմանեանից Ախալքալաք գիւղում հաւաքած 22 թ., Ախալքալաքի գործակալից՝ Դառի, Իսթիլա, Սամառ և Ճանդագ գիւղերում հաւաքած 99 թ. 74 կ., Դամիա գիւղի Յովկ. քահ. Աւետիսեանից գիւղում հաւաքած 29 թ. 74 կ., Դերբենտի հայ կանանց կոմիտէից 1000 թ., Եւրտայի հայ կոմիտէից Ս. Ս. Ստեփանովի ձեռքով 500 թ., Տամրովից Ալիմովի միջոցով 268 թ. 25 կ., Ախալցխայի գործակալութիւնից յօգուտ հոգեւոր կառավարութեան 7 թ. 47 կ., Կանանց հայ կոմիտէից, տ. Ջ. Հաւրեանի միջոցով մի մատանու պին 3 թ., Դուրու էղիլէ ա. ք. Տէր Սահակեանից եկեղեցում հաւաքած 7 թ. 10 կ., Ալլիերի շրջանի հայերից, կոմս. Դաշկովի միջոցով Նահանգապետի գրկած 1000 թ., Ախալցխայի հոգեւոր կառավարութիւնից գործակալ եկեղեց. հաւաքած 35 թ. 99 կ., Ն. Հուրաբեանից կոմսուհի Դաշկովի միջոցով Չարայ կ. երկաթ. կոմիտէից 3000 թ., Հալաղայ գիւղի հասարակութիւնից (Դեօզլայի գաւառ) 60 թ., Մեխրատպուրի հայ հասարակութիւնից Վ. քահ. Մամիկոնեանի միջոցով 500 թ., Լ. Քաղարեանի ձեռքով Կովկ. Հ. Բ. Ը-թեան Բուխարյանի հիւղից 100 թ., Սուխումի հայ քահանաներից յունուար ամսի նուէր է. քահ. Տ.-Նեղիազարեանի միջոցով 64 թ. 90 կ., Ուստ-Հարինսկի հայ կոմիտէից 200 թ., Ս.Մ. և Ա. Բուխարյանեանից 1500 թ., Մարտիրոս Պոյաճեանից 25 թ., Սուխումի գործակալից եկեղեցիներում հանգանակած 40 թ., Ախալցխայի հոգեւոր կառավարութիւնից 15 թ. 9 կ., Դիլարի հայ կոմիտէից 1640 թ., Բուխարեանի հայ կանանց կոմիտէից տ. Դերբեգեանի միջոցով 149 թ., Ախալցխայի հոգեւոր կառավ. եկեղեցիներից 24 թ. 84 կ., Թիֆլիսի Բ. Մ. գործակալի միջոցով եկեղեց. հանգանակած 90 թ. 87 կ., Եռաշնակի Օպանեղովից Դուլովիսկի թէյատնի մուտք 673 թ. 85 կ., Բաթումի գործակալ Կար. քահ. Մալխասեանից 4 թ. 26 կ., Արսէն քահ. Բլրցեանի միջոցով մի առաւ սպայից 5 թ., Մոսկուայի Հայկ. կոմիտէից 3,000 թ., Բիւլց քաղաքից Ջուրիկեան քահ. ձեռքով 500 թ., Մալիւեանի ձեռնարարանի ծառայողներից Փոխարքայի Դիւանի միջոցով 70 թ., Մեխրատպուրի հայ հասարակութիւնից Վ. ք. Մամիկոնեանի ձեռքով 1,000 թ., տ. Առատմեանից Մի րամակ Բէլյատնից 790 թ. 16 կ., Կ. Փ. Շր-ливановъ-ից Տ. Բ. Павловскъ Аки. 66 թ. 50 թ. 77 կ., Վարդան Կուստուրեանից 5 թ., Անափայի ծխատէր Պոլոս քահ. Տ. Միսնաեանից 263 թ. 15 կ., Սնանի գաղտնի հոգաբարձու Դար. Տ. Յովհաննիսեանից մի ներկայացումի արդիւնք 81 թ. 53 կ., Թիֆլիսի

վանքի երէցփոխ Վասակեանից 164 թ. 38 կ., Սուրամի գործակալի միջոցով Սորէն Փարսեանից 50 թ., Թիլաւի Հայ. կոմիտէից 500 թ., Պետրիգորսկի Հայ. կոմիտէից նուէր պ. Բէլլիկեանցի 500 թ., Սուխումի Հայ. կոմիտէից 1,200 թ., Մերվի Հայ. կոմիտէից 700 թ., Բլրցեան քահ. ձեռքով Սուրայի գեղջկուհիներից 24 թ., Լ. քահ. Մեհրաբեանի ձեռքով Ս. Ալիխանեանի տանը հանգանակած 12 թ. 70 կ., Կրիկ. աւ. ք. Մանդակունու ձեռքով Ն. Ա. Մել. Նուրաբեանի պաակադրութեան ժամանակ 66 թ. 25 կ., Ռ. Մուսայելիանից 25 թ., հանգ. պ. Ս. Վարաբեանի ժողով ազգականներից 500 թ., Գ. Շահումեանից 250 թ., Գ. Նիթարեանից 100 թ., Նոյն առթիւ հաւաքած Ս. Ք. Աւետիսեանի ձեռքով 41 թ. 50 կ., Կիրակի օրը եկեղեցու գաւթում մի խումբ երիտասարդների հաւաքած 57 թ. 33 կ., Փանոսեանի, Շամրազեանի, Ա. ք. Քարիմեանի և Ս. ք. Իփակեանի հաւաքած 65 թ. 5 կ., Դուռնուկի հայ հասարակութիւնից Լ. ք. Մեհրաբեանի ձեռքով 22 թ., պ. Դաստակեանից 20 թ., Նոյն. ք. Ալլիազեանի հանգանակած 69 թ. 25 կ., Յովս. ք. և պ. Մ.-Բախտամեանի ձեռքով հանգանակած 16 թ. 50 կ., Տ. Արիստակէսեանից մատաղի փոխարէն 6 թ., օր. Փիրիձէից 10 թ., Տ. Յովհաննիսեանից և Աւետիսեանից հանգանակած 33 թ. 85 կ., ք. Ռոսինեանից 25 թ., աւր. Դարբ. ա. ք.-ի հանգանակած 48 թ. 50 կ., Յիսինյալի հայ հասարակութիւնից Միմէն քահ. ձեռքով 201 թ., Ներս. Ազարեանից հոգեհանգստին հանգանակած 16 թ. 61 կ., պ. Պետր. Նիթարեանից 15 թ., Սուրամի հայերից 6. ք. Ասիւծեանի ձեռքով 35 թ., տիկ. Չանաթէյ Անակչեանից 3 թ., Չխարի հայ հասարակութիւնից, Բարեգ. Ընկ. նախագ. Հ. Դափամաջեանի ձեռքով 135 թ. 58 կ., Ար. Վարդազարեանի պաակադրութեան Նիկողայոս ք. հանգանակած 30 թ., Շամշուղայի Ս. Առատուածանի ուխտատեղում հաւաքած Թիֆլ. գաւառի գործակալից 96 թ., Սալիկէթում հայ հասարակութիւնից հաւաքած, Բուխարյան գործակալից 76 թ. 80 կ., Իզարէլլա Իդրատիեան Շահնազարեանից Ս. ք. Ներջիկեանի ձեռքով 25 թ., Սուխումի Հայկ. կոմիտէից 1,000 թ., Կր. քահ. Կախոյեանցի հաւաքած Ասլանեանցի թաղման 28 թ. 80 կ., Յովս. ք. Ամիրխանեանից՝ Աւ. Ասազեանից և նրա դուստր Վարդուհու նուէր 25 թ., Ստաւրապուրի Հայ կոմիտէից 26 թ., Յիսինյալի հայ հասարակութիւնից Սարգիս քահ. ձեռքով 15 թ., Հաւաքարի կուրից 264 թ., Նոյնպէս 346 թ., Գ. ք. Տ-Դարբիլեանից՝ նրա հանգանակած 58 թ. 50 կ., Թիֆլիսի ուսանողական կոմիտէից 50 թ., Սուխումի գործակալի միջոցով Էստեռուկում հաւաքած 40 թ., Օղեսայի Հայկ. կոմիտէից Տ. Պոպովեանի միջոցով 3,000 թ., Սուխումի շրջանի Միրելտա գիւղի հասարակութիւնից 463 թ. 47 կ., Մզնէթ գիւղի հայ ժողովրդից Ստ. ք. Երամեանի ձեռքով 20 թ. 15 կ., Առաքել Չիլիւեանից ի յիշատակ իր Մարիամ կնոջ Հազարթայից 25 թ., Լափանի գիւղից կոմսուհի Կոր. Դաշկովայի միջոցով 600 թ., Սարգսեանից կոմսուհի Կոր. Դաշկովայի միջոցով 875 թ., Միրելտա գիւղից Նեմգի թաղում ժողոված Զ. և Գ. Պալայեաններից 150 թ. 40 կ., Միրելտա գիւղից Կրանից թաղում Դաւթեանի, Արզումանեանի և Աւետեանի միջոցով 263 թ. 80 կ., Միրելտա շրջանի Օլլիսիկի գիւղում հանգանակած 71 թ., Միրելտա գիւղի եկեղեցու և շուկայի շրջանում հանգանակած 136 թ. 19 կ., Ն Ն Կրանից թաղում հանգանակուած Դոդամեանեանի և Փափագեանի 121 թ. 32 կ., Ախալցխայի հոգեւոր կառավարութիւնից 30 թ. 96 կ., Ախալքալաքի գործակալի միջոցով Նարդեան և Գիւնիա գիւղերում հաւաքած 54 թ. 75 կ., Ախալքալաքի գործակալից՝ Մալկայի շրջանում ժողոված 203 թ. 60 կ., Ասխաբադի Հայ կանանց կոմիտէից 1,000 թ., Բուխարյանի Հայ Օրիորդաց կոմիտէից 700 թ., Кавк. тоб. тоб. ант. тоб.-ի ծառայողներից 135 թ., Մ. Իզրաշեանից Այոտ Սահփանեանի պրեսակի առթիւ Անոյ քահ. ձեռքով 10 թ., Անախի գործակալի միջոցով օսանող Սուր. Տէր Սահփանեանի կազմակերպած երկկովից 93 թ., Բաղայեանի միութիւնից 2,000 թ., Նիսինայից Հազարթա Օհանեանից 10 թ., Գ. Ա. Շեկովիկովի միջոցով յօգուտ գաղթակ. 250 թ., Մալիւայի կոմիտէից 300 թ., Պետրոպոլի «Գաւառագմին մասնակցող հայերի չքաւոր ընտանիքներին օգնող կոմիտէից 46,500 թ., Կաթիլ-իւնից՝ Ս. Տէր-Դրիգորեանից և Յովսէփ Հազ-Երամեանից 25 թ., Միրաշէյ Կաֆեանից որդանոցի շինութեան համար 25 թ., Վ. Ա. Հարդեանի միջոցով Մարիտպուրի Հայ կոմիտէից 138 թ. 50 կ., Դործակալ Յովհաննէս քահ. հանայի միջոցով իր գիւղերից 81 թ., Նունուփարեանի և Համազասպ աւ. Անոյ աւ. քահանաների միջոցով Հաւաքարում ժողոված 930 թ., Թիֆլիսի 9-դ քաղաքամասի Յանձնաժողովից 312 թ. 66 կ., Կրիկոր աւ. քահ. Մանուկուհու միջոցով Չամոյեան աւ. մուսինների Էդիկէ զաւեր մկրտութեան ժամանակ հաւաքած 12

ա. 50 կ., Յովսէփ աւ. քահ. Ասրեմեանից՝ Բորժոմուս Մեղրոն Յակոբեանի տանը հաւաքած 61 ա., Արդուինի Գարեգին քահ. Տէր-Յարութիւնեանից՝ իր ծխականներից ժողոված 5 ա., Անափա քահ. Պողոս քահ. Տէր-Մինասեանի միջոցով 50 ա., ախլ. Անահիտ Միսկինեան Բաղդասարեանից յօգուտ Միրանաւորի որդանոցի 500 ա., Ասխարալի կանանց կոմտէից 1,000 ա., Գննիրալ Ա. Ս. Ղորղանեանից 10 ա., Աֆրիկեան առետրական տանից յօգուտ որդանոցների 667 ա., Յով. քահ. Ամիրխանեանից՝ Խուրէն Գետրեանի որդու մկրտութեան հանդէսին յօգուտ որդերի ժողոված 23 ա., «Հորիզոն» խմբագրութիւնից՝ թիւրքահայ մտաւորականներին նպաստ տալու 1,000 ա., Ալ. Մասիսեանի միջոցով Յովսէփ Մանթաշեանի նուիրած դրամից՝ յօգուտ Սանահնի որդանոցի 1,200 ա., Ալեքսանդրեան դաւաճական Զեմսկի Ուպրաւայից 500 ա., գումարը 98,467 ա. 34 կ.:

Խմբագիր՝ ՍԱՄՍՈՆ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆՆ

Հրատարակիչ Կ. Հ. Բ. ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Յ ա յ տ ա ր ա ր ը ւ թ ի ւ ն ն Ե Ր

Հ Ո Յ Ս Տ Ե Ս Ա Ի

ԳԱՐՆԱՆԱՅԻՆ ՀՈՎԵՐ,

պոչմ Գուրգէն Հայկունու Գինը 40 կոպէկ Դիմել՝ Тифлисъ, почтовый ящикъ № 122, Перчу Каифеджану.

Открыта подписка на 1916 г.

на ежедневную литературную, политическую и общественную газету

„Б А К У“

XV годъ изданія

и на понедѣльничную и послѣпраздничную газету

„Кавказкiй Телеграфъ“

Въ 1916 г. «Баку» и «Кавказскiй Телеграфъ» будутъ выходить по прежней программѣ, съ значительнымъ расширеніемъ отдѣловъ военныхъ событій и собственныхъ телеграммъ.

Подписная цѣна съ доставкой и пересылкой

На 12 мѣс. 9 руб. на 6 мѣс. 5 руб.,

Подписка принимается также во всѣхъ почтовыхъ конторахъ.

Годовая подписка считается только съ 1-го января.

Адресъ: Паралетъ, зданіе Армянской церкви,

Телефонъ конторы: 6—91.

Издатель: Х. Вермишевъ

3 3

Վաճառոււմ են ՅՈՎԼ. ԹՈՒՄԱՆԵԱՆԻ հետևեալ գրուածքները՝

- | | |
|--------------------------------|--|
| 1. Շունն ու կատուն . . . 25 կ. | 11. Մի կաթիլ մեղրը . . . 50 » |
| 2. Անրախտ վաճառահան . . . 35 » | 12. Քաջ նազարը . . . 40 » |
| 3. Գառնիկ ախպէր . . . 50 » | 13. Փոքրիկ ձկնորսը . . . 40 » |
| 4. Անյաղթ արշարը . . . 15 » | 14. Լեզուն կտրած ծաղիկը 40 » |
| 5. Միտը . . . 15 » | 15. Ոսկի քաղաքը . . . 25 » |
| 6. Ուրիշը . . . 15 » | 16. Թմրկարիւղի առուը 15 » |
| 7. Աղուէնը . . . 15 » | Գրիմ եղբայրների հե-րեաթները I պր. . . 25 » |
| 8. Տէրն ու ծառան . . . 15 » | » II » . . . 25 » |
| 9. Խօսող ձուկը . . . 15 » | » III » . . . 25 » |
| 10. Գիրքը . . . 50 » | |

Մեծ քանակութեամբ գնողները ստանում են 20% զիջում: Գրավաճառները 25% կարելի է ուղարկել վերագրի վճարով, պատրի ծախսը գնողների վրայ: Դիմել Թիֆլիս, председателю Арм. Изд-ва А. Заггаряну, Сергиевская, 18. 10—5

ՀԱՅՈՑ ԿԵՆՏՐՈՆԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԷՆ մարտի 1-ից Գանդակայա փողոցում, Մանթաշեանի տանը, սկսելու է

Ի ՎԱՃԱՌ ՀԱՆԵԼ

իր փախստականների համար հիմնուած արհեստանոցներում պատրաստած իրերի՝ ծրարներ, տետրակներ, չուստեր, կոշիկներ, սրբիչներ, սարափնականեր, և այլն... Պանկուր բաց կրկնի ամենայն օր, առաւօտեան ժամի 9-ից մինչև 6-ը, իսկ կիրակի օրերը, 9—12 ժամը. հրաւիրում են բոլոր փախստականները բերելու նշ որ կարող են պատրաստել:

Պատասխանատու կարգադրիչներ իշխն. Մ. Թումանեան և ա. Հեզինէ Ասատեան:

Կ. Հ. Բ. Ը-թեան փախստականների համար հիմնուած

կազմատանը, տողապծարանի և ծրարնոցի

արհեստանոցում ընդունում են ամեն տեսակ կազմարարական պատուէրներ: Պատրաստում են նաև զանազան մեծութեան ծրարներ, աշակերտական տետրեր և դիւանական գրքեր: Դիմել «Համրաւարներ»-ի գրասենեակը ցերեկուայ ժամը 12—2 և երեկոյեան 5—7, բացի կիրակի և տօն օրերից:

Հ Ա Ր Կ Ա Ի Ո Ր Ե Ն

ՅԵԼԴԵՆԵՐԵՐ ԵՒ ՈՐԲԱՆՈՑԻ ԿԱՌԱՎՈՐՁՈՒՂԻՆԵՐ ցանկացողները պէտք է դիմեն Կովկասի Հայոց Բարեգ. Ընկ. գրասենեակ (Թիֆլիս, Абасъ-Абадская площадь, д. № 7). 2—2

Բացուած է բաժանորդագրութիւն 1916 թուի

Ա Ր Ե Ի

ԴՐԱԿԱՆ, ՀԱՍԱՐԱԿԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՕՐԱԹԵՐԹԻ

Կրճատարակուի աշխատակիցների նոյն կազմով և նոյն ուղղութեամբ

Բ Ա Փ Ն Ե Գ Ի Ն Ն է

Ռուսաստանի համար		Պարսկաստան	
Տարեկան . . .	8 ր.	Տարեկան . . .	10 ր.
11ամիս . . .	7 ր.	Կէս տարուան . . .	6 ր.
10 » . . .	6 ր. 50 կ.		
9 » . . .	6 ր.		
8 » . . .	5 ր. 50 կ.		
7 » . . .	5 ր.		
6 » . . .	4 ր. 50 կ.	Տարեկան . . .	5 ր.
5 » . . .	4 ր.	Կէս տարուան . . .	3 »
4 » . . .	3 ր.		
3 » . . .	2 ր. 50 կ.		
2 » . . .	1 ր. 75 կ.		
Ամսական . . .	1 ր.		
		Տարեկան . . .	25 ֆր.
		Կէս տարուան . . .	15 ֆր.

ԱՊԱՌԻԿ ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ԶԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄ

Կարելի է վճարել մաս-մաս՝ բաժնեգրուելիս—3 ր., ապրիլի 1-ին —3 ր. և սեպտեմբերի 1-ին 2 ր. Հասցէն փոխելու համար պէտք է ուղարկել 40 կոպ. (մարկանբով և հին հասցէն):

Հասցէն՝ Баку, Больш. Морская, № 30, Ред. газ. „АРЕВЪ“. Արտասահմանից՝ Bakou Rédaction „AREV“, Հեռախոս № 37-04.

Բացուած է 1916 թուի բաժանորդագրութիւնը

„Հ Ո Ր Ի Զ Ո Ն“

Հասարակական, գրական և քաղաքական օրաթերթի Ռեկորդ տարի

Բաժնեգին՝ Ռուսաստանի համար տարեկան՝ 10 ր., կէս տարուայ՝ 6 ր. Արտասահմանի համար՝ տարեկան՝ 12 ր. կէս տարուայ՝ 7 ր.: Հասցէ՝ Թիֆլիս, Редакция газеты „ОРИЗОНЪ“ Солопакская ул. № 6 кв. 1 телеф. № 15—57. Արտասահմանից Tiflis (Russie, Caucase). Redaction „Horizon“. 3—3

„Հ Ա Մ Բ Ա Ի Ա Բ Ե Ր“-Ի

ԱՆՈՒԱՆԱՑՈՒՑԱԿ ԱՊԱՍՏԱՐԱՆՆԵՐԻ ՓԱԽՍԱԿԱՆ ՈՐԲ ԵՐԵԽԱՆԵՐԻ

ԴԻԼԻՋԱՆԻ ՆՈՐ ԱՊԱՍՏԱՐԱՆ

(ցուցակ վանից վերջին անգամ եկածներ)

(Շաբաթական)

№	ԱԶԳԱՆՈՒՆ ԵՒ ԱՆՈՒՆ	Ծննդա- վայր	Մեծիցը Տարիքը	Ծնող հայր	Ծնողներ տեղը	Կրթական գրագիտ.	ԾԱՆՈԹՈՒԹԻՒՆ
1	Աբրահամեան Մելքոն	Թիմար	13	—	—	այո	
2	Աղապաղեան Թոշնակ	Վան	9	—	—	—	
3	Աւետիսեան Յովհաննէս	Նարեկ	8	—	—	—	
4	Աբրահամեան Յարութիւն	Հայոց-Ձոր	15	ունի	Դիլիջան	այո	
5	Գաբրիէլեան Գրիգոր	Ախար	12	հայր	անյայտ	—	
6	Դանիէլեան Հրանդշ	Դարունց	5	մայր	անյայտ	—	
7	Եղիազարեան Ասփոր	Աւանց	12	հայր	անյայտ	այո	
8	Իսրայէլեան Սերոբ	Թիմար	8	—	—	—	
9	Իբրայեան Սիմէոն	Խնուս	14	—	—	ոչ	
10	Լեոնեան Աւետիս	Ամանաշատ	15	մայր	Վան	այո	
11	Լեոնեան Խոսրով	»	10	—	—	այո	եղբայրներ
12	Կարապետեան Մանուէլ	Ալիւր	7	—	—	—	
13	Մելքոնեան Անահիտ	Սեւան	14	—	—	ոչ	
14	Մելքոնեան Զմրութատ	»	10	—	—	ոչ	քոյրեր
15	Մկրտչեան Հովսէփիմէ	Դարմանդիւղ	6	մայր	Վան	ոչ	
16	Մելքոնեան Թադուհի	Խակի	12	մայր	անյայտ	ոչ	հիւանդանոցում.
17	Մկրտչեան Փանոս	Ալիւր	10	—	—	—	
18	Մկրտչեան Զաւէն	»	15	—	—	այո	
19	Պողոսեան Միսակ	Արճակ	11	հայ-մ.	Երևան	—	
20	Սարգսեան Սաթենիկ	Դարունց	10	հայ-մ.	անյայտ	—	
21	Սիմէոնեան Թադուհի	Փշավանց	6	—	—	—	
22	Սարգսեան Հրանուշ	Բուէշ	7	—	—	—	
23	» Նարգիզ	Խամենց	6	—	—	—	
24	» Հրանդշ	Խամենց	8	—	—	—	
25	» Լուսիկ	Հնդստան	10	մայր	Վան	—	
26	» Նուպար	»	7	մայր	Վան	—	
27	» Կաբաւ	»	5	մայր	Վան	—	
28	Սիսակեան Սաթենիկ	Բուէշ	16	մայր	անյայտ	այո	մէկ ոտքը թոյլ
29	Թուրքեան Գուրգէն	Վան	7	—	—	—	
30	Վարդանեան Մելքոն	Մոկս	5	—	—	—	
31	Վարդապետեան Կաբաւ	Ուրանս	5	—	—	—	
32	Տէր-Սարգսեան Վարդան	Վան	13	—	—	—	
33	Տէր-Սարգսեան Բենեամին	Վան	9	—	—	—	
34	Փաշիկեան Նշան	Մոխրաբերդ	7	—	—	—	

ԿԱՐՍԻ ԱՊԱՍՏԱՐԱՆ

1	Ազիզեան Սերովբէ	Վան	10	Հայր	տաճ. գին.
2	Աւագեան Արուսեակ	Համզաշէի	8	Հայր	գերի
3	Աւագեան Քերիմ	»	9	»	»
4	Գասպարեան Հայկանուշ	Կոպալ	10	—	—
5	Գասպարեան Գրիգոր	»	6	—	—
6	Գրիգորեան Լեոն	Մուլա-Սուլ.	9	—	—
7	Գէորգեան Արմենակ	Նաղանու	10	—	—
8	Գէորգեան Սրմա	»	7	—	—
9	Գէորգեան Սիրանուշ	Կարին	6	—	—
10	Եղիազարեան Գէորգ	Խստ.-Քեադ.	9	—	—
11	Ընկոյեան Նաղութ	Լաթաթու	8	—	—
12	Թումասեան Արշակ	Գարաշոպան	10	մայր	գերի
13	Իլխատեան Անգրանիկ	Կոպալ	9	—	—
14	Կարապետեան Արուսեակ	Մուշ	9	—	—
15	Կառկառեան Արամ	Սաթլեր	9	մայր	Կարս
16	Կարապետեան Զարուհի	Մուշ	7	—	—
17	Կոթիկեան Սալվինազ	Կոպալ	5	—	—
18	Հազարեան Լեոն	Կարին	9	մայր	ամուսնաց.
19	Հազարեան Պիլնազ	Պուշախէն	10	—	—
20	Հազարեան Դոհար	Քարա-քէշիշ	10	մայր	ամուսնաց.
21	Մելիքեան Արշակ	Կոպալ	8	—	—
22	Մանուկեան Մարիամ	Բատնոց	6	—	—
23	Մուրադեան Տալալ	Բէշութ	8	—	—
24	Մուրադեան Սարէ	»	6	—	—
25	Մուրադեան Սաչատուր	Կարին-Կահ	8	—	—
26	Մուրադեան Մկրտիչ	»	—	—	—
27	Յակովբեան Եղիշէ	Նորատինց	10	—	—
28	Յարութիւնեան Աղաս	Տապաւան	7	—	—
29	Յակովբեան Սմբատ	Կոպալ	9	—	—
30	Յակովբեան Աշոտ	»	—	—	—
31	Պօղոսեան Եղիշէ	Սաչլու	9	—	—
32	Սարգիս	Քէօփրիքէօյ	9	Հայ-մ.	մ.ընկարս է
33	Սարգսեան Աստղիկ	Լաթարու	10	մայր	կորած
34	Սաֆարեան Արուսեակ	Տապաւան	8	—	—
35	Սիրունեան Կարապետ	Առնց	7	—	—
36	Վարդանեան Սիմէօն	Կէդուք-Սաթ.	10	մայր	ամուսնաց.
37	Վարդանեան Գուրգէն	Ղօնջալու	10	—	—
38	Քոչոյեան Ֆիդան	Եօնջալու	6	մայր	ամուսնաց.
39	Օհանեան Գէորգ	Մուշ	9	—	—
40	Օհանեան Արաքսի	Վան	7	Հայ-մ.	հ. անյայտ

Հայրը թուրք է

մայրը Սարան-լու գիւղումն է

ՀԱՅ ՕՐԻՈՐԴԱՑ ԽՆԱՄՔԻՆ ՅԱՆՁՆՈՒԱԾ ԱՊԱՍՏԱՐԱՆ

1	Աւագեան Կարապետ	Վան	11	չունի
2	Բարսեղեան Աստղիկ	Ոսկէ-Բակ	8	չունի
3	Բարսեղեան Զարթար	Արփայ	11	ունի
4	Բարսեղեան Էւզինէ	»	7	»
5	Բարսեղեան Մարինէ	»	5	»
6	Բարոյեան Նուբար	Հայոց-Զոր	14	չունի
7	Բեզլոյեան Ծովինար	Գաւաշ	11	չունի
8	Գէորգեան Վալենտինա	Վան	6	հայր
9	Գէորգեան Գոհարիկ	»	5	»
10	Գէորգեան Արշալոյս	Վան	13	ունի
11	Գէորգեան Ռուբէն	»	10	»
12	Դարմոյեան Վարդանուշ	Շատախ	14	մայր
13	Դարմոյեան Սեդրաք	»	8	»
14	Թամաջեան Վարդան	Վան	5	չունի
15	Թամաջեան Երանուհի	»	11	»
16	Թեմուհեան Գարրիէլ	»	7	»
17	Կարախանեան Լուսնթակ	Հայոց-Զոր	11	չունի
18	Կուժիկեան Զիլու	Շատախ	12	ունի
19	Կրդեան Աղաւնի	Շատախ	14	չունի
20	Միրանեան Երանուհի	Վան	9	մայր
21	Մարտիրոսեան Մովսէս	Ակ-Զոր	5	չունի
22	Մահտեսի-Մանուկեան Սաթ.	Վան	13	հայր
23	Մանուկեան Սաթենիկ	Բայեաբաք	10	չունի
24	Յարութիւնեան Թոմաս	Վան	12	մայր
25	Յարութիւնեան Արեգնազան	»	6	»
26	Յարութիւնեան Սիրանոյշ	Վան	8	մայր
27	Նիկողոսեան Լուսնթակ	Վան	11	չունի
28	Նիկողոսեան Նոյեմզար	»	8	»
29	Պօղոսեան Իսկուհի	Վան	12	չունի
30	Սահակեան Խաչիկ	Արճէշ	7	չունի
31	Սաքոյեան Դասպա	Հայոց	»	չունի
32	Սահակեան Վաղարշակ	Սալմաստ	10	մայր
33	Սահակեան Հրանտ	»	8	»
34	Սահակեան Սուրէն	»	6	»
35	Ստեփանեան Յովսէփ	Վան	8	մայր
36	Խօշարրեան Բենեամին	Վան	12	հայր
37	Խօշարրեան Ներսէս	»	9	»
38	Խաչիկեան Սիրանոյշ	Քէմախ	8	մայր
39	Խելարեան Մարգարիտ	Ախօրեան	12	չունի
40	Խուշէ Գրիգոր	Բաղէշ	9	հայր